

TAICHUNG CULTURE REPORT

  
 國內  
 郵資已付  
 臺中郵局許可證  
 臺中字第1078號  
 雜誌  
 無法投遞時請免退回  
 中華郵政臺中雜字  
 第2095號登記證  
 登記為雜誌交寄

# 12月 文化報報

no.188 ————— 舞動快遞。展覽沙龍。藝文饗宴。



臺中國家歌劇院  
 敬馬  
 豔色



文化報報

# 第22屆

## 全國兒童聯想創作繪圖



看以這常大月限的圖开

透過不經多中的白水女未與

四箇寺羊月的構圖

注入斬新元素

開拓無限想像與

自由創作的繪畫世界



初審作品展

11/25 (二) ~ 12/26 (五), 週二至週日 9:00 ~ 17:30, 週一休館。

複審暨頒獎典禮

12/14 (日)

葫蘆墩文化中心 (臺中市豐原區圓環東路 782 號)

電話: 04-2526-0136

# 茶

2015  
第三屆

# 台灣產業博覽會

104年01月02-05日 朝馬工商展覽中心



## 歡迎蒞臨參觀

### 廊下壽岩砂壺 許效舜墨寶

### 公益拍賣送愛心

#### 展覽區域規劃

臺灣各縣市特色茶區  
茶與生活相關產品區  
茶食主題區  
健康養生區

國際特色茶區  
品牌茶主題區  
茶器、茶具區  
文創商品

#### 活動規劃

- 各國茶藝表演
- 老茶、冬茶頒獎展售
- 臺灣新百壺發表會暨百人簽書會
- 第五屆金壺獎得獎及入選作品展
- 壺藝大師作品拍賣
- 金工DIY體驗活動
- 茶產業國際論壇

展出地點 | 臺中市西屯區朝馬路520號 (朝馬路、安和東路口)

洽詢專線 | 04-23286926

<http://cec.ctee.com.tw/teaexpo>



台灣茶產業博覽會 | 搜尋



主辦單位 旺旺中時媒體集團-工商時報 臺中市茶商業同業公會



# 目錄 Contents



## 封面故事

04 —— 臺中國家歌劇院 歡慶落成

## 本月推薦

- 07 —— 「拍！歌劇院之美」攝影比賽得獎作品展  
臺中國家歌劇院導覽服務 11/1-12/31
- 09 —— 雲門 2014 舞作「白水」「微塵」
- 10 —— 2014 臺中國際薩克斯風大賽 圓滿落幕
- 11 —— 2015 新年音樂會
- 13 —— 城中美術會會員作品聯展  
經典奇遇 街頭藝人秀
- 14 —— 戀唱
- 15 —— 蘋果劇團《龍宮奇緣》  
唯美·巴黎羅蘭珊畫展
- 16 —— 屯區勁歌·熱舞 High 力全開
- 17 —— 神與物遊 王振邦書藝展

## 藝文饗宴

- 18 —— 臺中市政府文化局
- 26 —— 大墩文化中心
- 32 —— 葫蘆墩文化中心
- 38 —— 港區藝術中心
- 42 —— 屯區藝文中心
- 46 —— 其他館舍

## 書香悅讀

- 48 —— 不懼翻譯的城市
- 50 —— 臺中市各區圖書館閱讀推廣活動

## 文化藝遊

- 54 —— 祠堂古蹟 林氏宗祠
- 55 —— 精選典藏作品饗宴

發行人 | 葉樹嫻

編輯指導 | 曾能汀、李正偉、于東玫、林敏棋

執行編輯 | 蕭靜萍、徐佩鈴、鄭元愷、謝宛蓉

發行單位 |  臺中市政府文化局

Cultural Affairs Bureau, Taichung City Government

地址 | 40701臺中市臺灣大道3段99號惠中樓8樓

網址 | [www.culture.taichung.gov.tw](http://www.culture.taichung.gov.tw)

電話 | 04-2228-9111

編製單位 | 商訊文化事業股份有限公司

地址 | 10855臺北市萬華區艋舺大道303號5樓

讀者服務 | 02-2308-7111轉3718

編輯部 | 02-2308-7111轉5638

廣告洽詢 | 02-2308-7111轉5732

傳真 | 02-2308-4608

印刷 | 鴻霖印刷傳媒股份有限公司

## 訊息發布

《文化報報》為發布臺中地區藝文、公益、活動相關資訊之平臺，以「手冊」和「海報摺頁」兩種方式亮相。臺中各個文化館所及誠品書店、醫院、超商及外縣市藝文展演等空間，皆可免費索取；亦可於臺中市政府文化局網站下載，請多加利用。

臺中市政府文化局網站 [www.culture.taichung.gov.tw](http://www.culture.taichung.gov.tw)

Facebook 臺中文化小尖兵 [www.facebook.com/TaichungCulture](https://www.facebook.com/TaichungCulture)

● 活動內容若有變更，以各單位公告為主。

臺中市政府文化局已開放檔案應用申請，請至網站 <http://www.culture.taichung.gov.tw> 便民服務 / 檔案應用服務參考相關規定。



本文宣採用環保大豆油墨印刷

## 有舞有歌 歡度隆冬



天冷入冬，時序歲末，臺中市藝術能量仍散發源源不絕的強勁熱力，為市民朋友的目光及心靈帶來溫暖滋養。在雲門舞集掌門大師林懷民領軍下，舞者們踏著圓熟細緻的步伐，舞動兩齣風格迥異的最新創作「白水」、「微塵」，用肢體訴說生命故事，展現苦難卻又動人的人生孤境與渺小，不只是視覺的美，更觸及心靈的探索。

曾在 2012 年世界合唱大賽中，打敗全球四百多隊對手，拿下民謠組金牌的臺中室內合唱團，將在本月第二個星期日「世界合唱日」這天，邀集本市多組特色合唱團體，一同歌詠合唱藝術之美，以近百人的混聲合唱陣仗，響徹港區藝術中心演藝廳，為聽眾帶來一場極致的聽覺饗宴，精彩可期。

甫於上月盛大開幕的臺中國家歌劇院，是本市最煥然嶄新、引人矚目的藝術焦點！為讓大眾更加了解及親近這座外形前衛、內容豐富的文化地標，從今起至年底前，特別推出歌劇院導覽活動，由志工帶領參觀，深入淺出介紹歌劇院的設計理念與建築特色，歡迎有興趣的團體或個人踴躍參加。另外，「拍！歌劇院之美」攝影比賽，已精選出 65 件獲獎作品，17 日起在臺中市政府中庭展出，歡迎前來欣賞，用鏡頭、用眼睛，深刻記下專屬於這座城市的美麗風光。



1

# 臺中國家歌劇院 歡慶落成

文／楊正敏 圖／臺中市政府文化局提供

**臺**中國家歌劇院於 11 月 23 日落成，熱鬧的慶祝活動和演出接力登場，12 月在大劇院、小劇場將有八場精采節目登場。包括小提琴家胡乃元與 Taiwan Connection 室內樂團聯合演出、朱宗慶打擊樂團、英國史溫格歌手人聲音樂會、台中圓滿室內樂團、楊丞琳演唱會、諾貝爾文學獎得主高行健經典劇作《山海經傳》、上劇團藝文工坊的流行音樂劇《希望車站》，以及大開劇團《再說·再見 2》，多元豐富的演出，將帶給民眾一個充滿藝術氛圍的歲末時光。

## 重量級演出 齊聚歌劇院

12 月 7 日由台灣大哥大公司邀請胡乃元及 TC 室內樂團演出，帶來國內首見挑戰無指揮演出舒伯特第九號交響曲《偉大》，並開放戶外轉播。12 月 11 日將邀請英國史溫格歌手帶來 A Cappella 人聲音樂會，售票演出。12 月 13 日則是朱宗慶打擊樂團「冬季音樂會—擊樂蒙太奇」，帶來打擊樂版本的「經典電影音樂饗宴」，曲目包括《鐵達尼號》、《媽媽咪呀》、《海角七號》等。



2

12 月 14 日由臺中市傑出演藝團隊——台中圓滿室內樂團，帶來「2014 年度音樂會— Shall We Dance」。藝人楊丞琳也帶來最新歌曲作品，12 月 27 日將舉辦個人演唱會。12 月 31 日這天，上劇團藝文工坊的《希望車站》將呈現幸福跨年歌舞劇。

12 月 12 日至 14 日，大開劇團《再說·再見 2》將上演令人感到深刻與成熟的生命



- 1 「無中聲有之聽覺光景」為歌劇院光影藝術節其中一個作品。
- 2 大開劇團《再說·再見 2》
- 3 高行健經典劇作《山海經傳》

故事。12月20日為諾貝爾文學獎得主高行健經典劇作《山海經傳》，由國立臺灣師範大學表演藝術中心和表演藝術研究所師生精心製作，堪稱華人歌舞劇經典。

### 光影藝術節 融合現場地景

臺中國家歌劇院不只大劇院裡的精采表演，劇院外也愈夜愈美麗。即日起至12月31日的「歌劇院光影藝術節」，在歌劇院周圍設置「無限波」、「光影蘆葦」、「無中聲有之聽覺光景」及「光合場域」等四項互動裝置藝術，民眾可於晚上10時前，到現場感受聲光影像魅力。

臺中市政府文化局表示，歌劇院光影藝術節有別於以往展演表現，是融合臺中國家歌劇院現場多元的地景變化，以夢想、蛻變等主題，透過參觀者與藝術裝置間的互動，產生各種不同的聲光表現，希望讓每位參觀的民眾，每一次互動，都是獨一無二的感官體驗和對話。

其中作品「無限波」將改造的貨櫃透過四面鏡像無限延伸，民眾進入這個光影繽紛的空間中，彷彿置身於萬花筒的繽紛視覺。而「光影蘆葦」是將LED幻化成草原，融合歌劇院地景特色設計，在晚間市區風起的時候，可感受到隨風起舞的蘆葦閃爍。

「光合場域」則是應用LED與感應科技的結合，民眾以不同的肢體動作如拍手，

與個別燈柱的光影互動共舞，感受前所未有的聲光體驗。而最新冷光的塑型藝術「無中聲有之聽覺光景」，讓整座國家歌劇院外宛如電影《阿凡達》中所描繪的夜光奇景。

### 周邊活動 精采連連

即日起至12月31日，臺中國家歌劇院廣場的戶外實體模型設置「形塑我語·字體設計裝置藝術」。透光的文字卡片長流從天花板垂降而下，參觀者猶如進入一座由各種字型懸掛串接而成的發光數字森林。



胡乃元及 TC 室內樂團的音樂會演出，將開放戶外轉播。



朱宗慶打擊樂團將帶來打擊樂版本的「經典電影音樂饗宴」。

為了讓民眾與歌劇院進行「空間體驗」，文化局於 11 月至 12 月，每天有四梯次的預約導覽服務，自開放登記以後已經秒殺額滿。有興趣了解歌劇院的民眾都可以現場報名，參加定時導覽，一窺歌劇院堂奧，欣賞這座偉大的建築。

文化局另規劃歌劇院模型展，11 月至 12 月於歌劇院大廳展出，讓參觀民眾更加認識這座臺中新地標建築物，及歌劇院建築設計的特色。明年 1 月 2 日至 14 日則在屯區藝文中心展出。

除了歌劇院模型展外，12 月 17 日到 25 日，在臺灣大道市政大樓惠中樓一樓中庭，將展出「拍！歌劇院之美」攝影比賽的獲獎作品。這次攝影比賽，民眾透過鏡頭捕捉、記錄歌劇院獨特的魅力風采，最後共選出 65 件得獎作品。

## 臺中國家歌劇院落成系列活動

時間	活動名稱	地點
11 ~ 12 月	臺中國家歌劇院導覽解說	歌劇院
11 ~ 12 月	歌劇院光影藝術節—互動裝置藝術	歌劇院周圍
11 ~ 12 月 104/1/2 ~ 1/14	歌劇院模型展	歌劇院大廳 屯區藝文中心
12/7 (日) 19:00	胡乃元與 TC 室內樂團音樂會	大劇院
12/11 (四) 19:30	英國史溫格歌聲人聲音樂會	大劇院
12/12 (五) 19:30 12/13 (六) 14:30、19:30 12/14 (日) 19:30	大開劇團《再說·再見 2》	小劇場
12/13 (六) 14:30、19:30	2014 朱宗慶打擊樂團冬季音樂會 《擊樂蒙太奇》	大劇院
12/14 (日) 19:30	2014 年度音樂會—台中圓滿室內樂團 Shall We Dance	大劇院
12/20 (六) 19:30	山海經傳	大劇院
12/27 (六) 19:30	2014 楊丞琳演唱會	大劇院
12/31 (三) 21:30 ~ 23:30	上劇團藝文工坊跨年公演—流行音樂劇 《希望車站》	大劇院

# 拍! 歌劇院之美

攝影比賽得獎作品展

**時間** | 12/17 (三) ~ 12/25 (四), 週一~週五 8:00 ~ 17:30 (例假日及國定假日不開放)

**地點** | 臺灣大道市政大樓惠中樓一樓中庭 (臺中市西屯區臺灣大道三段 99 號)

**洽詢電話** | 04-2372-5098

攝影 / 謝炳昌

## 臺中國家歌劇院導覽服務 11/1-12/31

本次規劃的導覽，以介紹歌劇院整棟建築物的原創設計特色及規劃理念為主。11月1日至12月31日上午10時至下午5時(除公告日期外，每日開放導覽)，分成預約導覽與定時導覽兩種方式，全程解說時間約20~25分鐘。因參加人數較多，團體預約導覽已全數額滿，歡迎有興趣者，請參加定時導覽進行當日預約登記。

### 定時導覽

- 1、定時導覽服務需當日現場報名，每日開放現場報名時間為10:00 ~ 12:00 及 14:00 ~ 16:00。
- 2、洽詢電話：04-2228-9111 轉 25119





法鼓山寶雲寺落成系列活動

# 活出 絕妙 人生

法  
華  
智  
慧  
系  
列  
講  
座

我一生修學佛法、弘揚佛法，

而《法華經》對我而言，在信仰和義理兩方面，皆影響至深。

早年在臺灣南部閉關潛修之際，我也拜過《法華經》。

《法華經》對我日後從事佛學研究及佛法弘傳，

一直都有很大的助益。——聖嚴法師

千年前，佛陀絕妙說法；千年後，名家現身說法。跨越千年的相遇，激盪智慧的火花，共同譜寫出貼近你我生活的現代法華。七場精彩講座，十五個感動分享，領略名家的生命經歷，您也可以揮灑出絕妙自在的人生。

五 藥不藥美好人生 103.12.21(日)

常寬法師·趙可式·潘文中



指導單位：臺中市政府民政局 主辦單位：財團法人法鼓山佛教基金會

承辦單位：法鼓山寶雲寺

協辦單位：CTBC 群健 群健有線電視

時間：下午2點~4點（請於1點40分前進場，逾時開放現場補位）

講座地點：臺中市政府4F集會堂（請由市政府中間廣場入場）

現場直播：TBC群健有線電視第八頻道、法鼓山網路電視台

索票專線：04-22550665（場次座位有限，請先完成報名與取票，當日憑票入場）

網路索票網址：<http://lightup.ddm.org.tw/>





## 雲門 2014 新作 白水·微塵

雲門舞集創辦人林懷民，今年發表兩齣難得的短篇作品《白水》與《微塵》。兩齣舞作風格迥異，《白水》明亮清雅，是心中流動的鄉愁；《微塵》濃烈激昂，充滿生命的力量，更是林懷民口中「非做不行」的作品。

### 舞者肢體化為水的流動

《白水》是以林懷民最愛的「水」為發展意象。他直言自己喜歡水、雲的變化莫測，常用它編舞。由攝影師張皓然拍攝山澗大海水紋激湍；多媒體影像設計師王奕盛加工變形，設計出《白水》科技味十足，高潮迭起的影像。在鋼琴獨奏的樂聲裡，彩色影像化為黑白，身穿棉質素白衣裙的舞者翻躍起落，呼應影像中的白色波紋。

林懷民談到《白水》時說，有一年他到池上，回程時看到立霧溪的水，拍了一張照片，洗成黑白照，「水很強烈，白得非常顯眼。」對他而言，「真實的河流是一種鄉愁。」

### 以舞作詮釋悲天憫人的情懷

《微塵》採用俄羅斯大師蕭斯塔科維契（Shostakovich）膾炙人口的「第八號弦樂四重奏」。十年前，林懷民就想把這首音樂編成舞作。《微塵》以熾熱的紅黑背景，煙霧瀰漫，在摧枯拉朽的絃樂驅迫下，舞者驚惶奔逃，交臂反抗，一再潰敗。愈聚愈濃的灰煙中，舞者撐持身軀，勉強站立，「淒慘的無言的嘴」一開一闔，宛如出水殘喘的魚。

林懷民說，「這些年來，世界上災禍不斷，好像讓人不能夠呼吸，做為一個人感到無能為力。」十多年前他聽到蕭斯塔科維契這首弦樂四重奏之後，悲痛的感覺油然而出。他說，金剛經裡說「微塵眾」，很多眾生，卑微像小的塵埃，想起這些事情，「我非做不行。」

時間 | 12/12（五）19:30、12/13（六）19:30

地點 | 中山堂（臺中市北區學士路 98 號）

票價 | 300,600,900,1200,1600,2000 元（兩廳院售票）

文/楊正敏 圖/雲門舞集提供、劉振祥攝影

來自世界各國傑出薩克斯風樂手角逐

2014 臺中國際薩克斯風大賽  
TAICHUNG SAXOPHONE COMPETITION

## 薩克斯風 爵讚臺中



所有決賽選手皆使用后里業者提供之優質薩克斯風，恭喜前三名得主及使用樂器製造廠商如下：

### 第一名

Woody Witt (美國)

萬益樂器廠  
臺中市后里區民生路284號  
04-25578688

### 第二名

Rajiv Halim (美國)

藝鑫樂品社  
臺中市后里區中和村犁份路13-11號  
04-25582321

### 第三名

Passakorn Morasilpin (泰國)

后里薩克斯風曹小妹產銷總部  
臺中市后里區大圳路609號  
04-2557102

獎金贊助：正隆股份有限公司、豐興鋼鐵股份有限公司

樂器提供：JD羅鴻樂器股份有限公司、台灣薩得爾吹嘴和薩克斯風製作公司、后里薩克斯風曹小妹產銷總部、艾笛斯樂器、東聲樂器工廠、軒音樂器廠、張連昌薩克斯風博物館、凱鑫樂品社、煌偉樂器工廠、萬益樂器廠、藝鑫樂品社



## 2015 新年音樂會

台灣獨奏家交響樂團 2015 新年音樂會，今年再度邀請鋼琴女皇阿格麗希欽點推薦、俄羅斯鋼琴學派精神導師列夫·納默夫嫡傳弟子——耶夫傑尼·布拉赫曼（Evgheny Brakhma）來臺詮釋拉赫曼尼諾夫《第二號鋼琴協奏曲》。

布拉赫曼將以完美的技巧，充分演繹赫曼尼諾夫音樂的浪漫與奔放。下半場演出英國作曲家霍爾斯特創作的大型管弦樂作品《行星組曲》選曲，特別挑選其中最著名的火星、金星、天王星、木星等四個樂章，分別代表戰爭、和平、魔術與快樂，氣勢磅礴、扣人心弦。希望藉由音樂，讓觀眾重新燃起埋藏在心中的希望與信心，帶給大家未來美好的一年。

時間 | 104/1/4 (日) 19:30

地點 | 中山堂 (臺中市北區學士路 98 號)

票價 | 300,500,800,1000,1200 元 (兩廳院售票)

電話 | 07-2254-100 台灣獨奏家交響樂團



日本裏千家茶道

ぼうねん

ちやかい

# 忘年茶會

轉瞬一年即逝不再重來，銘感於心。以一碗平凡的茶湯，超越華麗與繽紛。在紛擾的年代裡，純粹品味簡單，也是一種美。



## 【注意事項】

- 一本活動不適宜九歲以下兒童入場。
- 一請務必提早15分鐘到會場，待合處，由專人為您解說客人喝茶及用和菓子禮節。
- 一若有報名購票後因故無法參加者，或無法準時入席者，本茶會將無法辦理退票事宜，報名請儘量自身情況。
- 一四體驗茶會來賓，敬請配合著白襯衣，並取下身配戴的貴重飾品(戒指、手環、手錶、項鍊及勿噴灑香水等)。
- 一五在茶席表演進行中，為尊重演者以及避免影響其他參加來賓，請勿拍照或攝影。(每場茶會結束後，將安排時間提供來賓拍照)。
- 一六此次活動採採用團體座席，需要長時間站立(免跨坐方式)，當天請穿著寬鬆舒適鞋(不適宜穿著高跟鞋)，另外請儘量自身體狀況確認報名繳費。

2014年 12月20日(六) AM 09:00 ~ PM 18:00

道禾六藝文化館 · 歷史建築台中刑務所演武場

- 主辦單位 | 日本裏千家茶道 台中推廣教室
- 茶會內容 | 欣賞日本裏千家茶道示範表演  
體驗日式空間美學藝術  
認識裏千家茶道歷史、日本茶室禮儀  
打茶體驗 (使用日本進口茶道專用抹茶粉)  
品嚐特製精緻菓子菓子及干菓子 (日本進口干菓子)

- 活動費用 | NT 1,500 元 / 人(席)
- 場次時間 | 報名人數每席次限制 14人，名額有限，額滿為止。

- A 茶席 09:15 ~ 10:15 (※本場次提供團體包場優惠，歡迎來電洽詢。)
- B 茶席 10:25 ~ 11:25
- C 茶席 11:35 ~ 12:35
- D 茶席 13:25 ~ 14:25
- E 茶席 14:35 ~ 15:35
- F 茶席 15:45 ~ 16:45
- G 茶席 16:55 ~ 17:55

- 售票窗口 | 道禾六藝文化館 / 台中市西區林森路33號 Tel: 04-2375-9366
- 預約購票 | 購票流程 ①電話、網路預約場次。②三天內郵局劃撥付款。③付款後請回覆告知姓名、電話。④請持郵局劃撥存根至售票窗口取票或於茶會當天至售票窗口取票亦可。
- ◎電話預購: 0958-093929 (電話預約時段AM8:00~PM20:00)
- ◎網路預購: <http://wabisabitw.blogspot.tw/>
- ◎郵局劃撥帳號: 22762101 戶名: 鍾宜哲



台中推廣教室  
Japan The Urusenke Tradition of Tea  
日本裏千家茶道



行銷設計: 企畫設計  
TEL: 097-390109  
conneco@msahinet.net

# 城中美術會

## 會員作品聯展

本會創立於民國 84 年，辦理公開展覽 10 餘次作品頗受佳評，每位會員畫歷皆在 20 年以上，其公餘、業餘、退休者居多，且啟蒙於文化中心研習班，本次展出包含油畫、水墨、膠彩、漆畫、紙雕；抽象、具象、工筆，技藝均靚，件件表現創作的高昂樂趣，希望展覽中與民眾互動，並藉以蔚為風氣，營造正當休閒娛樂。

時間 | 12/12 (五) ~ 104/1/4 (日) 9:00 ~ 17:30, 週一休館。

地點 | 葫蘆墩文化中心 2 樓畫廊 (臺中市豐原區圓環東路 782 號)

票價 | 免費入場

電話 | 04-2526-0136

## 經典奇遇～街頭藝人秀

精采的街頭藝人秀穿插有獎徵答，參與民眾將有機會獲得精美小禮物；視覺藝術活動可免費索取街頭藝人作品，名額有限，索完為止。現場提供熱茶飲品，讓與會來賓暖手。(歡迎自行攜帶環保杯，限量 300 份。)

12/13(六)	節目名稱	備註
14:00	Boss 小丑—快手氣球秀	14:15 ~ 16:00
14:15	MA 二重唱樂團—南島民歌風情	Boss 小丑親自折氣球供民眾索取，可與小丑一起拍照喔！
15:15	FAMILY 樂團—薩克斯風 vs. 小提琴四重奏 民歌風情	
16:15	喵仔哥—水晶球雜耍 塗鴉墨魚—行動雕像 vs. 圓環雜耍	

視覺藝術活動	藝術家
人像速寫 Q 版肖像 (免費索取, 限 18 名)	插畫家 Paper Man
水彩人物畫 (免費索取, 限 9 名)	水彩畫家 王喜鵬
剪刀、色紙雕剪側面人像 (依序排隊, 不限人數)	雕剪手老師傅 陳振福
屯區為景點繪製花鳥風景 (免費索取, 限 18 名)	花鳥畫家 李藝芬
屯區為景點攝影可當場取照片 (免費索取, 限 18 名)	街頭攝影師 張家豪

地點 | 屯區藝文中心戶外廣場 (臺中市太平區大興路 201 號)

票價 | 免費，自由入場

電話 | 04-2392-1122





## 戀 · 唱

您知道「世界合唱日」嗎？每年 12 月第二個星期日，世界各地的合唱機構都會以歌聲慶祝世界合唱日，並與全世界分享。由臺中室內合唱團主辦，臺中室內女聲團、牛罵頭愛樂合唱團、樂韻 · 鄉音合唱團、Choco Lava 等團聯合演出，以「戀上唱歌」為主軸串連全場，以各團代表作品呈現對合唱的熱情，演出經典臺灣民謠、福佬歌曲及經典混聲合唱曲。更以近百人的混聲合唱方式，展現合唱團交流意義，讓現場觀眾沉浸在合唱音樂的感動裡，留下最美好的回憶。



時間 | 12/14 (日) 19:30

地點 | 港區藝術中心演藝廳 (臺中市清水區忠貞路 21 號)

票價 | 免費，演出當日現場劃位

電話 | 04-2627-4568

# 蘋果劇團 《龍宮奇緣》

故事起於小龍女得了「不開心病」！龍王為了尋找讓小龍女開心的方法，限「海岸巡邏員」海龜龜三天內要找到治病的方法，可憐的海龜龜到陸地上尋求好友飛毛兔的幫忙，飛毛兔說只要找到醫生就能治好不開心病。為了要尋找醫生，龍王居然要製造一場大海嘯？！

滔天巨浪壯觀的海嘯場面，讓觀眾猶如身歷其境般體驗被海浪覆蓋的衝擊感，享受乾爽玩水不怕溼的樂趣；而「深海總動員」運動會將以大型氣球與臺下觀眾互動，充滿趣味與刺激感的競賽將掀起全場高潮！

時間 | 12/6 (六) 19:30

地點 | 港區藝術中心演藝廳 (臺中市清水區忠貞路 21 號)

票價 | 300,600,800,1000 元 (年代售票)

電話 | 04-2627-4568

## 唯美·巴黎 羅蘭珊畫展

20 世紀初，世界中心巴黎，匯聚畢卡索、莫迪里安尼、阿波里內爾……等世界群雄，在群雄樹立風格的偉大男性環繞世界中，唯一足以並肩的女性，即是羅蘭珊。羅蘭珊不隨之起舞，回歸內在的安靜，成為優雅品味的化身，畫作展現高雅的色彩魔法，贏得「巴黎畫派中的牝鹿」別稱。

本次精選來自日本「東京瑪莉羅蘭珊美術館」的 100 件展品，規劃「美好年代」、「流亡時期」、「瘋狂年代」與「璀璨晚年」四大時期，將呈現典型巴黎唯美優雅的羅蘭珊作品，專給品味獨特的您觀賞。

時間 | 11/15 (六) ~ 2015/3/1 (日)

地點 | 國立臺灣美術館 (臺中市西區五權西路一段 2 號)

票價 | 全票 250 元、優待票 220 元

電話 | 04-2235-2092



## 屯區勁歌 · 熱舞 *High* 力全開

此活動將創造一個優秀的表演藝術平臺，讓民眾真正感受到搖滾與街舞的魅力，邀請知名樂團、樂手與舞團演出，並規劃學生社團一同參與，這將是一場充滿爆發力的音樂與街舞饗宴。



時間	表演團隊
12/06 (六) 15:00 ~ 17:30	中興大學熱音社 臺中科技大學熱門音樂社 Bike 機踏車樂團 海克力斯
12/20 (六) 10:00 ~ 12:00	逢甲大學 Jazz 熱舞社 亞洲大學黑泡泡熱舞社 臺中科技大學熱舞社 G.O.D 哈利小丑魔術秀 永舞止勁舞蹈團
12/20 (六) 15:00 ~ 17:30	朝陽科技大學熱門音樂社 主音樂團 1976 樂團

地點 | 屯區藝文中心戶外廣場 (臺中市太平區大興路 201 號)

票價 | 免費，自由入場

電話 | 04-2392-1122



## 神與物遊 王振邦書藝展

王振邦 1973 年生於臺中，國立暨南大學中文所博士生，陸委會獎助赴北京大學書法藝術研究所進修，全省美展書法類永久免審查作家。

本次展出作品凝聚在傳統與現代的交會與抽離，離十年前首展生嫩的傳統作品已漸有所變。傳統作品中仍不乏篆隸楷行草各體書法的形制表現，保有書法應具備的養分與內蘊；現代書法則利用不同書體的特性，輔以形式感構成為取決表現主軸的依歸，並透過篆刻、水墨等技法效果以營造出畫面的視覺張力，交輝相映在筆墨統攝中。歡迎蒞臨展場欣賞。

時間 | 12/13 (六) ~ 12/31 (三) 9:00 ~ 21:00, 週一休館。

地點 | 大墩文化中心大墩藝廊 (一) (臺中市西區英才路 600 號)

電話 | 04-2372-7311

12 December



## 臺中市政府文化局

### 電話

04-2228-9111

### 地址

臺中市臺灣大道 3 段 99 號  
(臺灣大道市政大樓惠中樓 8 樓)

### 開放時間

週一至週五 8:30 ~ 17:30，  
例假日及國定假日休館

### 交通方式

公車：48、57、73、77、83、  
85、86、87、88、106、146、  
147、150、168、199

活動訊息以現場實際公告為準

### 臺中國家歌劇院

地址：臺中市西屯區惠來路 2  
段 101 號

### 中山堂

電話：04-2230-3100  
地址：臺中市北區學士路 98 號  
交通方式：臺中客運 35 路，  
統聯客運 25、61 路，高鐵路快捷公車

### 湖心亭

地址：臺中市北區公園路 37-1 號

### 圓滿戶外劇場

電話：04-2380-6458  
地址：臺中市南屯區文心路 1  
段 289 號  
交通方式：全航客運 5 路，豐  
樂客運 89 路，臺中客運 60、  
70 路，統聯 73、81、85、53 路

### 售票演出

\*兩廳院售票系統  
電話：04-2208-0128  
<http://www.artsticket.com.tw>

\*年代售票系統  
電話：04-2292-5321  
<http://www.ticket.com.tw>

## 展覽

9/9 (二)~12/1 (一)	微 微光—朱以夫創作展	文心樓1至10樓 藝術廊道
9/12 (五)~12/2 (二)	壺藝萬象— 春輝陶坊捏坯壺藝創作展	惠中樓暨文心樓 2至10樓藝術廊道
10/24 (五)~104/8/2 (日)	凝視繁華的孤寂者— 竇加大展	亞洲現代美術館
11/12 (三)~ 104/2/11 (三)	靜觀自然—王守英油畫展	9樓首長區玄關
11/15 (六)~104/3/1 (日)	唯美·巴黎~羅蘭珊畫展	國立臺灣美術館
12/4 (四)~104/3/2 (一)	臺灣旅遊攝影學會全國會員暨國 際旅展	惠中樓1至10樓 藝術廊道
12/8 (一)~104/3/9 (一)	天巧壺龜甲石壺展	惠中樓暨文心樓 2至10樓藝術廊道
12/15 (一)~ 104/3/15 (日)	初啼—朝陽科技大學碩士班學生 創作聯展	文心樓1至10樓 藝術廊道
12/17 (三)~12/25 (四)	「拍！歌劇院之美」 攝影比賽得獎作品展	惠中樓1樓中庭

## 表演

12/7 (日) 19:00	胡乃元與TC室內樂團音樂會	臺中國家歌劇院 大劇院
12/11 (四) 19:30	英國史溫格歌手人聲音樂會	臺中國家歌劇院 大劇院
12/12 (五) 19:30 12/13 (六) 14:30、19:30 12/14 (日) 19:30	大開劇團《再說·再見2》	臺中國家歌劇院 小劇場
12/13 (六) 15:00~16:30	103年臺中公園湖心亭假日舞台 活動—9966流行爵士樂團	臺中公園湖心亭 周邊廣場
12/13 (六) 14:30、19:30	2014朱宗慶打擊樂團冬季音樂會 《擊樂蒙太奇》*	臺中國家歌劇院 大劇院
12/14 (日) 19:30	2014年度音樂會—台中圓滿室內樂 團Shall We Dance	臺中國家歌劇院 大劇院
12/19 (五) 19:00	「一世為伍·永遠幸福」慈善愛心 晚會	圓滿戶外劇場
12/20 (六) 19:30	山海經傳(索票入場,請洽臺中市 政府文化局04-2228-9111#25421)	臺中國家歌劇院 大劇院
12/27 (六) 15:00~16:30	103年臺中公園湖心亭假日舞台 活動—手拍拍樂團	臺中公園湖心亭 周邊廣場
12/27 (六) 19:30	2014楊丞琳演唱會	臺中國家歌劇院 大劇院
12/31 (三) 21:30~23:30	上劇團藝文工坊跨年公演— 流行音樂劇《希望車站》	臺中國家歌劇院 大劇院
12/2 (二) 19:30	國立臺中文華高中舞蹈班第22屆 畢業成果*	中山堂

12/5 (五) 19:30 12/6 (六) 14:30、19:30 12/7 (日) 14:30、19:30	綠光劇團《人間條件六一—未來的主人翁》*	中山堂
12/12 (五) 19:30 12/13 (六) 19:30	雲門舞集「白水」「微塵」*	中山堂
12/17 (三) 19:30	臺中市立光明國民中學103年度舞展(索票入場, 請洽光明國中輔導室, 電話: 04-2375-8445)	中山堂
12/20 (六) 14:30、19:30	九歌兒童劇團2014年度公演 《城市綠野仙蹤》*	中山堂
12/21 (日) 19:30	《蝙蝠》小約翰史特勞斯三幕歌劇全本上演*	中山堂
12/28 (日) 14:30、19:30	舞台劇《冒牌天使》*	中山堂
12/30 (二) 19:30	臺中市立雙十國中第40屆音樂班畢業音樂會暨成果發表會(免費, 免票入場)	中山堂
104/1/3 (六) 14:30	國光劇團—《康熙與鰲拜》*	中山堂
104/1/4 (日) 19:30	2015 新年音樂會*	中山堂

### 活動

11/1 (六)~12/31 (三)	臺中國家歌劇院導覽服務	臺中國家歌劇院
11/1 (六)~12/31 (三) 17:00~22:00	歌劇院光影藝術節	臺中國家歌劇院
每週六晚上19:00、 20:00、21:00定時播放	築·光·臺中—臺中州廳3D光雕定目秀(12/6 (六)為文化列車版; 12/13 (六)起為耶誕新年版)	臺中州廳廣場

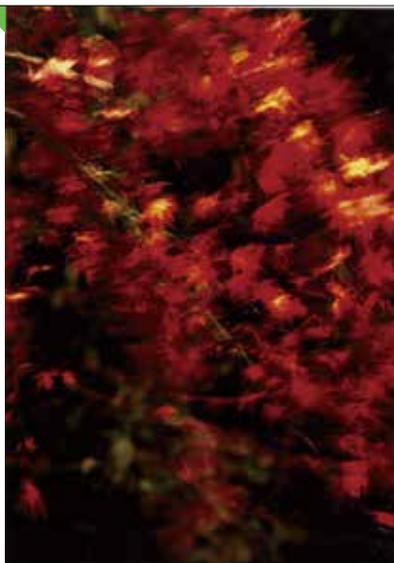
12/4 (一) ~ 104 (3/2 (一)) 週一~週五 8:00 ~ 17:30  
惠中樓 1 至 10 樓藝術廊道

## 臺灣旅遊攝影學會 全國會員暨國際聯展

臺灣旅遊攝影學會創立於1992年, 秉持「將攝影融入自然為真, 把旅遊攝影昇華為心靈饗宴」的創作宗旨, 以「旅遊攝影」為主流, 以環保休閒為標的, 進一步創造心靈昇華, 藝術家透過鏡頭創作, 將遍及世界各角落的足跡, 做行萬里路的真實紀錄, 呈現出豐富而精湛作品。

這次學會展覽邀請各地攝影家融合世界潮流, 以及國際攝影大師聯合參展, 包含日本 Nikkor club 日本及臺灣支部共同展出精湛的作品。

歡迎對「旅遊攝影」藝術有興趣的民眾前往參觀, 一同欣賞國內外優質的藝術攝影作品。





12/8  
(一) ~ 104 (3/9  
(一))

週一~週五 8:00 ~ 17:30  
惠中樓暨文心樓  
2至10樓藝術廊道

## 天巧壺龜甲石壺展

本次展覽，葉永實老師以龜甲石作為創作石壺之媒材，龜甲石多產於中部山區，作為觀賞奇石居多，龜甲石壺創作以每個原石的先天條件做為考量，前後經過十幾道工序才完成整體。以最天然原始之原貌，不加以精雕細琢，每個都是獨樹一格，千奇百怪，一石一世界，以反璞歸真之呈現，再次賦予它「生命力」，讓觀賞者有無限想像空間與啟發。龜甲石可軟化水質，除去茶澀；再者與臺灣特有原生種樹木作為基座更增加一份特有香氣與獨特，單者各有千秋，合則更是錦上添花，謂為凸顯其純真自然。

12/15  
(一) ~ 104 (3/15  
(日))

週一~週五 8:00 ~ 17:30  
文心樓 1至10樓藝術廊道

## 初啼—朝陽科技大學碩士班學生創作聯展

【初次對世界的聯結，從這一聲響開始。】

本次展是由在同個巢（朝陽科技大學—視覺傳達設計系碩士班）裡的五位設計新鮮人，以每個人不同的設計眼光來傳達對世界的見解，以不同的藝術創作來詮釋對未來的期盼，他們如同雛鳥一般地對世界充滿好奇。透過此次的聯展與世界接軌，並希冀藉此促進觀摩及交流，一同學習、共襄盛舉。



12/13  
(六)

14:30、19:30 臺中國家歌劇院大劇院  
\$400,600,800,1000,1200元（兩廳院售票）

## 2014 朱宗慶打擊樂團冬季音樂會 《擊樂蒙太奇》



凝視過去，預見未來，讓記憶中熟悉的旋律，喚起生命中的美好時光。

朱宗慶打擊樂團每年海內外演出近 160 場，透過一年三季大型演出，不斷為觀眾帶來打擊樂的全新面貌。今年依循往例在年底以歡樂、動聽的曲目為主，特別準備了豐盛的「經典電影音樂饗宴」，委託知名作曲家將《鐵達尼號》、《媽咪呀》及《舞孃俱樂部》等膾炙人口的電影配樂大師作品，重新編曲成為獨特打擊樂版本；再以優美的馬林巴木琴結合各種打擊樂器細膩詮釋，賦予電影經典樂曲全新的靈魂！

媽咪呀》及《舞孃俱樂部》等膾炙人口的電影配樂大師作品，重新編曲成為獨特打擊樂版本；再以優美的馬林巴木琴結合各種打擊樂器細膩詮釋，賦予電影經典樂曲全新的靈魂！



12/20  
(六)

14:30、19:30 中山堂  
\$300,500,700,900 元 (兩廳院售票)

## 《城市綠野仙蹤》

小淘氣住在純樸的小鎮，有一天跟著爸爸媽媽來到大城市尋訪久未謀面的舅舅，卻在混亂中意外與爸媽走散了。小淘氣沿路找尋家人，遇見了以為自己沒腦袋的舉牌工讀生、以為自己再也不懂得愛人的特勤保全，以及一個膽小懦弱的地痞流氓。他們結伴同行，朝著無所不知、有求必應的奧茲大仙城堡前進，一連串奇幻、有趣的冒險旅程就此展開……。

九歌首次挑戰歌舞劇形式，運用豐富的音樂、音效，也現場演奏若干樂器來展現劇中角色性格，期待將戲劇創意及音樂旋律與節奏巧妙融為一體。

12/21  
(日)

19:30 中山堂  
\$300,500 元 (年代售票)

## 《蝙蝠》 小約翰史特勞斯三幕歌劇全本上演



台中愛樂歌劇團繼前年演出系列 1 一莫札特四幕喜歌劇《費加洛婚禮》，去年演出系列 2 一雷哈爾喜歌劇《風流寡婦》，今年將再接再厲推出此系列 3 一小約翰史特勞斯喜歌劇《蝙蝠》，網羅最具實力的美聲歌手及一流的樂器樂家擔綱演出。

神秘女子羅莎琳，戴著面罩，突然在宴會上冒出來，她氣質高雅，機智過人，立刻引來諸多的追求者，但她此行的目的，其實是為了……捉姦，全劇搭配超大型合唱團的演出，絕對不容錯過現場聆聽的盛宴。



12/28  
(日)

14:30、19:30 中山堂  
\$350,500,1000,1500,2000,2500 元  
(兩廳院售票)

## 舞臺劇《冒牌天使》

故事從獄中逃亡開始，兩個窮途末路的越獄囚犯，一路上歷經波折，不但假扮農夫，最後更荒謬成為神父，途中遇上的鄉村農婦與妓女，竟意外譜出一段戀曲。當逃犯變神父，當巧合變成神蹟，當人生的偶然變成機遇，一場通往自由的冒險大逃亡，陰錯陽差，開啟了一條未知的道路。

命運，是冥冥中自有安排，還是掌握在自己手裡？上帝關了一扇門，必會為你開另一扇窗。你，就是自己的天使。劇場界重量級導演 梁志民，全方位跨界創作家 陳樂融。「黃金組合」喜劇男神—曾國城、搞笑天王—唐從聖、幽默才女—楊千霽，峰迴路轉上演！

104

1/3  
(六)

14:30 中山堂

\$300,500,800,1200,1500 元（兩廳院售票），10 張以上團體票請洽國光劇團

## 國光劇團—《康熙與鰲拜》



地」問題與當代現況若合符節，必能深度引發觀眾共鳴；而政治角力的心機算計，展現於清裝宮廷戲的人物格局與氣派，必將使觀眾對演員的演技大呼過癮。

由藝術總監王安祈精心規劃《康熙與鰲拜》，背景是風雲詭譎的政局，劇中「圈地」問題與當代現況若合符節，由一等演員唐文華、溫宇航、劉海苑，及程（硯秋）派青衣王耀星聯合主演，深度展現京劇演員對手飄戲的表演火候，並引領觀眾欣賞其中的劇情旨趣。

《康熙與鰲拜》原名《康熙出政》，由大陸編劇家毛鵬創作於 1983 年，1984 年撫順市京劇團首演，劇本及演出皆曾獲獎多項。此次國光劇團重新整理，大幅修改，由林建華編劇，國家文藝獎得主李小平導演，當家老生唐文華主演鰲拜、小生溫宇航主演康熙帝，身兼國劇協會理事長的一等青衣劉海苑與程（硯秋）派青衣王耀星分別主演孝莊太皇太后。劇中「圈

11/1  
(六)

12/31  
(三)

臺中國家歌劇院

## 歌劇院光影藝術節

「歌劇院光影藝術節」活動從 11/1（六）至 12/31（三）在歌劇院周圍展開，文化局規劃設置「無限波」、「光影蘆葦」、「無中聲有之聽覺光景」、「光合場域」等四項新奇有趣的互動裝置藝術，及於歌劇院曲牆初胚內的「字體設計裝置展」讓民眾與光影藝術共同互動同樂。

「無限波」以數位音樂盒為出發點，運用鏡面結合燈光營造無限的空間感，穿越時引起不同的音樂律動，彷彿進入 3D 的音樂隧道；「光影蘆葦」將燈光幻化成有機的草原，融合地景，隨著風的波動閃爍，呈現光影與自然的互動；「無中聲有之聽覺光景」搭配歌劇院周邊的地景，運用全新燈光科技，結合線條，構築光影異想的空間呈現光影藝術的震撼性和獨特性；「光合場域」為動態燈光秀，穿梭藝術中達到空間與視覺之互動表現；「字體設計裝置展」透過光的文字卡片，將參觀者隱沒於超現實的空間排版中，邀請民眾體驗光影藝術驚奇魅力。



代言人／  
沈春華主播

# 請為臺灣 最孱弱的孩子 伸出援手



劃撥帳號2025-1328



這個緩慢的計劃  
需要您一起來完成……

一個聽不見母親講童話故事的孩子，是多麼令人哀傷的事。  
許多瑪利亞啟智學園的孩子就是如此！  
懷抱著不忍障礙孩子受苦的小兒科莊宏達醫師，創辦瑪利亞基金會已屆二十五年。  
然而，由於極重多障孩子療育的複雜性與特殊性，此類服務在臺灣並不普遍，我們卻經常因校園太小，總是心痛地拒絕求救無門的母親。  
因此，我們計畫籌募  
瑪利亞「極重多障綜合服務大樓」擴園建校經費，建物所需使用土地五百坪，  
預計興建地上四層地下一層之多功能大樓，  
總經費四億兩千四百萬元整。

請支持瑪利亞基金會  
極重度障礙兒童  
擴園建校計劃



瑪利亞社會福利基金會  
Maria Social Welfare Foundation

40346臺中市柳川東路二段73號  
tel 04-23716701 fax 04-23729400

## 藝術亮點

11/19 (三) ~ 12/22 (一)

開幕茶會：11/23 (日) 14:00

### 灰—黑、白、紅 廖吉雄直覺刻度系列展

免費

中友百貨—

時尚藝廊 C 棟 2 樓

臺中市北區三民路三段 161 號

04-2225-3456



11/1 (六) ~ 12/30 (二)

### 台中市中堅攝影學會第 38 屆會員攝影展

免費

東勢區農會附設農民醫院

臺中市東勢區南平里豐勢路 297 號

04-2577-1919#507



10/28 (五) ~ 12/31 (三)

開

免費

大象藝術空間館

臺中市博館路 15 號

04-2208-4288



12/1 (一) ~ 12/30 (二)

### 許賀鈞作品展

免費入場

夏卡爾藝術屋

臺中市太平區樹孝路 422 號

04-2391-5695



10/3 (五) ~ 12/28 (六)

### 墨彩

免費

豐藝館

臺中市西區五權西路一段 110 號 B1

04-2376-0492



12/13 (六) 15:00

### 石德華老師新書《約今生》分享會

免費

活力文化咖啡館

臺中市西區美村路一段 705 號

04-2372-7129



即日起至 10/31

### 漫步雲端攝影比賽

入圍低銷 \$300

若茵農場

臺中市和平區

雪山路 1 號

0931-039-050



12/3 (三) ~ 12/28 (日)

### 丹青緣園·葉君萍國畫創作展

免費參觀

猿緣園藝術館

臺中市南區文心南路 919 號

04-2260-3888



經典，演給你看！

# 戲劇演出～法華經

這個世界的真相是什麼？人生的意義是什麼？

如何正確的活著？**法華經**告訴你！

首演廣獲好評，應觀眾要求，加場巡演



宣傳影片

## 台北場～

國父紀念館大會堂

2014年12月30日(二)晚上7:30

## 台中場～

指導單位：台中市政府文化局

台中中山堂

2015年1月16日(五)晚上7:30

2015年1月17日(六)下午2:30

## 高雄場～

高雄市立文化中心至德堂

2015年1月30日(五)晚上7:30

2015年1月31日(六)下午2:30

票價：500, 800, 1000, 1200, 1500, 1800

(位位坐席)

優待：團體10張以上9折，30張以上8折

長者及學生8折

主辦單位：🌸 金色蓮花 Golden Lotus

<http://www.glotus.com.tw/>

金色蓮花文化藝術基金會

創造美麗與風華與大眾分享



購票請洽：兩廳院售票系統

金色蓮花表演坊(02)2731-0099

12 December



## 大墩文化中心

### 電話

04-2372-7311

### 地址

臺中市西區英才路 600 號

### 開放時間

週二至週日 9:00 ~ 21:00，週一休館

### ■ 文物陳列室

週二至週日 9:00 ~ 17:00

### ■ 兒童室

週二至週日 9:00 ~ 18:00

### 交通方式

仁友客運 30，臺中客運 71，統聯客運 75，豐榮客運 40、89

活動訊息以現場實際公告為準

### 文英館

電話：04-2221-7358

地址：臺中市北區雙十路一段 10-5 號

### ■ 開放時間：

週二至週日 9:00 ~ 17:00

### ■ 交通方式：

臺中客運 41、154，仁友客運 21、105，統聯客運 81

### 兒童館

電話：04-2232-8546

地址：臺中市北屯區興安路一段 162 號

### ■ 開放時間：

週二至週日 9:00 ~ 17:00

### ■ 交通方式：

豐原客運 55（大坑口），臺中客運 100、15、16、8（大坑口），臺中客運 14（下二分埔）

## 展覽

11/8 (六) ~ 12/3 (三)	美麗的糾纏—施寶容結飾創作展	文物陳列室（一）
11/8 (六) ~ 12/3 (三)	茶與器 蔡兆慶個展	文物陳列室（二）
11/22 (六) ~ 12/10 (三)	美術瑰寶— 陳石連逝世五週年紀念展	大墩藝廊（一）
11/22 (六) ~ 12/10 (三)	吳美香西畫個展	大墩藝廊（二）
11/22 (六) ~ 12/10 (三)	樂在書道—黃薌谷作品展	大墩藝廊（三）
11/22 (六) ~ 12/3 (三)	專美於前—東海大學美術學系碩士專班第一回校友聯展	大墩藝廊（五）
11/22 (六) ~ 12/3 (三)	中部水彩畫會會員聯展	大墩藝廊（六）、 動力空間
11/30 (日) ~ 12/10 (三)	臺中市愛石協會 第十二屆第二次會員成果展	大墩藝廊（四）
11/30 (日) ~ 12/17 (三)	戀曲—戴麗英油畫個展	文英館主題畫廊
11/30 (日) ~ 12/10 (三)	塗畫視界聯展	文英館文英畫廊
11/30 (日) ~ 12/11 (四)	毛巾美術館	兒童館
12/2 (二) ~ 12/31 (三)	認識臺中市藝術家／水彩畫家廖繼洋、版畫家謝里法、攝影家張豐吉、墨彩畫家李惠正	大廳左側
12/2 (二) ~ 12/26 (五)	藝文研習成果展系列— 施寶容師生創意編結展	文物陳列室（三）
12/6 (六) ~ 12/17 (三)	演繹—2014現代眼畫會聯展	大墩藝廊（五）
12/6 (六) ~ 12/17 (三)	日新膠彩畫會聯展	大墩藝廊（六）
12/6 (六) ~ 12/31 (三)	許煌烟 瓶中藝術個展	文物陳列室（一）
12/6 (六) ~ 12/31 (三)	陶然自得花相隨～ 葛小蓉工筆彩繪 紙、絹、陶	文物陳列室（二）
12/6 (六) ~ 12/28 (日)	女巫樂園—葉晴恩陶藝特展	動力空間
12/13 (六) ~ 12/31 (三)	神與物游—王振邦書藝展	大墩藝廊（一）
12/13 (六) ~ 12/31 (三)	郭林勇油畫個展	大墩藝廊（二）
12/13 (六) ~ 12/31 (三)	墨視人生—楊筱筠水墨創作展	大墩藝廊（三）
12/13 (六) ~ 12/24 (三)	103年度臺中市長青學苑 學員聯合作品展	大墩藝廊（四）
12/13 (六) ~ 12/25 (四)	花開了一玩藝術學生創作展	兒童館
12/20 (六) ~ 104/1/7 (三)	「模擬·旋進」—林純敏、陳靜 智窯燒玻璃雙個展	大墩藝廊（五）
12/20 (六) ~ 104/1/7 (三)	《夢筆生花》—王群2014油畫個 展	大墩藝廊（六）
12/20 (六) ~ 104/1/7 (三)	水雲畫會會員聯展	文英館主題畫廊
12/20 (六) ~ 104/1/7 (三)	更迭—鄭慧美個展	文英館文英畫廊

12/27 (六) ~104/1/7 (三)	中華弘道書學會甲午年會員聯展	大墩藝廊 (四)
<b>市集</b>		
12/20 (六) 14:00~20:00	2014年12月份「創意藝術市集」活動	草悟道木作吧檯北側廣場(勤美誠品綠園道側至全國飯店間)
<b>兒童天地</b>		
Story Happy & Fun 每週六 10:00 ~ 10:50，敬請準時入場		地點：兒童室
12/6 (六) 10:00~10:50	Giraffes Can't Dance	康乃爾英語
12/13 (六) 10:00~10:50	If You Take a Mouse to the Movies	康乃爾英語
12/20 (六) 10:00~10:50	Totomo and the Giant	故事方舟
12/27 (六) 10:00~10:50	Who Took the Cookies from the Cookie Jar	林敬鈞老師
大姊姊說故事 每週日 10:00 ~ 10:50，敬請準時入場		地點：兒童室
12/7 (日) 10:00~10:50	一隻有教養的狼	台中故事協會
12/14 (日) 10:00~10:50	戲說~我的書格蘭故事之四	朝陽科技大學師資培育中心
12/21 (日) 10:00~10:50	戲說~我的書格蘭故事之五	朝陽科技大學師資培育中心
12/28 (日) 10:00~10:50	戲說~我的書格蘭故事之六	朝陽科技大學師資培育中心
English Corner Time 參加對象：具備簡單英語聽力者為宜		地點：兒童室
12/5 (五) 10:30~11:30	Brown Bear, Brown Bear What Do You See ?	英語志工 (Debra、Wendy)
12/6 (六) 15:00~15:30	Drummer Boy	英語志工 (Angela、Violet)
12/12 (五) 10:30~11:30	The Mouse That Snored	英語志工 (Susan、Lon)
12/13 (六) 15:00~15:30	Monster and Muffin	英語志工 (Lynn、Lydia)
12/19 (五) 10:30~11:30	A Little Bit of Winter	英語志工 (Wendy、Andy)
12/20 (六) 15:00~15:30	Santa's Christmas Munch !	英語志工 (Cathy、Emily)
12/26 (五) 10:30~11:30	Mathilda and the Orange Balloon	英語志工 (Vila、Debra)
12/27 (六) 15:00~15:30	Frederick	英語志工 (Claudia、Peggy)
每月第2、4週三 14:00		下課電影院 地點：兒童室
12/10 (三) 14:00	Cars2：世界大賽 (普遍級)	動畫片106分 (西片)
12/24 (三) 14:00	奧尼熊與莎琳鼠 (普遍級)	動畫片79分 (西片)
親子聽故事時間 時間：上午 10:30		地點：兒童館演藝廳
12/6 (六) 10:30	The Hungry Bear	故事方舟
12/7 (日) 10:30	戲說~我的書格蘭故事三	朝陽科技大學
12/13 (六) 10:30	Let's Get Ready for Christmas	貝兒工作室

12/14 (日) 10:30	戲說~我的書格蘭故事四	朝陽科技大學
12/20 (六) 10:30	戲說~我的書格蘭故事五	朝陽科技大學
12/21 (日) 10:30	Who Took the Cookies from the Cookie Jar?	林敬鈞老師
12/27 (六) 10:30	漁夫和他的妻子	台中故事協會
12/28 (日) 10:30	Merry Christmas	貝兒工作室

### 影片欣賞 地點：B1視聽放映室

場地內共76個座位，影片開始前30分鐘發號碼牌，前15分鐘開始入場，為維護公共安全，座位額滿或開始放映15分鐘後即不再開放入場。

普通級／一般觀眾皆可觀賞。保護級／未滿6歲之兒童不得觀賞；6歲以上12歲未滿之兒童，須父母、師長或成年親友陪伴輔導觀賞。輔導級／未滿12歲之兒童不得觀賞。限制級／未滿18歲不得觀賞。

12/6 (六) 10:00	賽德克·巴萊：太陽旗〈上〉(輔導級)	劇情片144分(國片)
12/6 (六) 14:00	賽德克·巴萊：彩虹橋〈下〉(輔導級)	劇情片131分(國片)
12/7 (日) 14:00	梅西的世界(保護級)	劇情片98分(美國)
12/13 (六) 10:00	搖滾吧！爺奶(保護級)	紀錄片103分(美國)
12/13 (六) 14:00	天使威士忌(輔導級)	劇情片101分(英國)
12/14 (日) 14:00	光榮時刻(保護級)	劇情片138分(法國)
12/20 (六) 10:00	你家就是我家(保護級)	劇情片94分(日本)
12/20 (六) 14:00	王者之聲：宣戰時刻(保護級)	劇情片118分(英國)
12/21 (日) 14:00	圖書館戰爭(輔導級)	劇情片128分(日本)
12/27 (六) 10:00	薄暮之光(保護級)	劇情片74分(芬蘭)
12/27 (六) 14:00	狄仁傑之神都龍王(保護級)	劇情片125分(香港)
12/28 (日) 14:00	魂斷藍橋(普通級)	黑白劇情片108分(美國)

### 大墩文化中心圖書巡迴車服務表

時間	區別	地點	地址
週一 9:00~11:30	北屯	仁愛國小	臺中市北屯區四平路71號
週一 14:00~16:30	北屯	陳平國小	臺中市北屯區陳平路58號
週二 9:00~11:30	西屯	泰安國小	臺中市西屯區廣福路150巷99號
週二 14:00~16:30	北屯	大坑國小	臺中市北屯區東山路二段112號
週三 9:00~11:30	北屯	軍功國小	臺中市北屯區軍福13路300號
週四 9:00~11:30	南區	和平國小	臺中市南區復興路二段57號
週四 14:00~16:30	南屯	春安國小	臺中市南屯區春安路109號
週五 9:00~11:30	西屯	國安國小	臺中市西屯區國祥街一號
週五 14:00~16:30	北屯	建功國小	臺中市北屯區軍和街43號

12/6  
(六)

12/17  
(三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00，週一休館  
大墩藝廊（五）

## 演繹—2014 現代眼畫會聯展

「現代眼」1982年創會至今已邁入第31屆，會員從最初的7人至今共有19人，涵蓋老中青三代，由最初純粹為李仲生的學生（陳庭詩除外）到加入其他創作者不拘形式、媒材，以有個人創作風格為首要。畫會創作風格從半抽象、純抽象，到陶藝、雕塑、裝置、影像及版畫等多媒材皆有，切合李仲生先生的教學精神—不拘材料技法，自創開發新材料、新技法及新風格，歡迎愛好藝術的朋友們蒞臨欣賞。



12/6  
(六)

12/17  
(三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00，週一休館  
大墩藝廊（六）

## 日新膠彩畫會聯展

作品能吸引人注目，有其存在因素，需要魅力及一顆向上的心，而魅力重要意涵即是「日新又新」。日新膠彩畫會成員為來自不同領域的藝術同好，定期聚會研討，在輕鬆的心情下，相互切磋，進而了解創作上的心境及近況，給予彼此不同想法與意見交流，讓作品意涵更貼近生活，融入主題與感情，將藝術的動人美好呈現給社會大眾。



12/6  
(六)

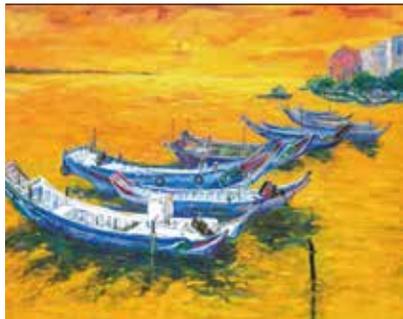
12/31  
(三)

週二至週日 9:00 ~ 17:00，  
週一休館  
文物陳列室（二）

## 陶然自得花相隨～ 葛小蓉工筆彩繪 紙、絹、陶

葛小蓉喜愛重彩工筆畫的細膩精緻，善用多種材質和技法，呈現多元變化的美感，其工筆技法精緻細膩，雖費時費力但卻樂在其中。本次展出作品以「花」為主題，利用紙張、絹布、陶瓷來描繪芬芳的世界，而紙張的溫潤優雅、絹布的朦朧浪漫、陶瓷的亮麗嬌艷，更能表現出花的氣、色、姿、韻、美、味，與花相伴，怡然自得，達到「美」的境界。





12/13 (六) ~ 12/31 (三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00, 週一休館  
大墩藝廊 (二)

## 郭林勇油畫個展

為了陪伴太太學畫，郭林勇心想「既然等待，何不拿起畫筆來畫呢？」就這樣一頭栽進繪畫世界，越陷越深，已到無法停筆的境地！但也因這樣的熱衷，結交許多藝壇好友，人生變得多彩又多姿！

十多年來，郭林勇受李足新、施振宗老師的啟蒙，也認識許多畫壇先進，如陳銀輝、王守英、倪朝龍、楊嚴囊、蔡正一等幾位老師不時指點迷津，讓他嘗試不同的畫風，而在世界各地旅遊、觀賞景緻之後，在創作上經過巧思布局，大膽的造色，希望每幅畫均能表現自己的思想、感覺，並讓觀者有不同的感受，郭林勇希望此次展出，各位同道先進能蒞臨展場欣賞並給予批評指導。

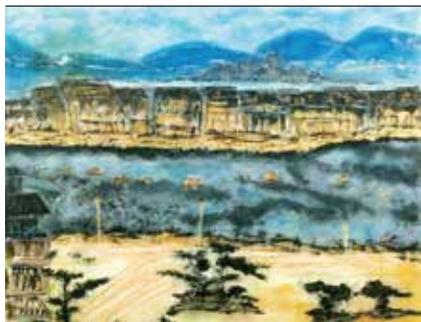
12/13 (六) ~ 12/31 (三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00, 週一休館  
大墩藝廊 (三)

## 墨視人生—楊筱筠創作展

楊筱筠以折衷中、西的方式來表現其創作的現代感，呈現水墨繪畫藝術的新生命、新語彙。創作理念以傳統為底，現代為用，用心靈去捕捉日月星辰、風霜雨露變化的有情世界，再以「現代水墨」的技法，將日常生活中熟悉的事物表現於作品中，以傳達出人生的經歷及自我的期許。

此次「墨視人生」水墨創作展中，楊筱筠跳脫中國水墨畫在「寫意」與「寫實」的窠臼，以動物、植物、節氣、天氣及大自然的變化來詮釋人生的境遇，溫馨而感人、貼切而創新。其展出的畫作多元而生動，既能薪傳傳統又「別開生面」、既賞心悅目又能「感動人心」，將是一場豐盛而優質的「藝術饗宴」。歡迎藝文同好蒞臨指導欣賞。



12/13 (六) ~ 12/24 (三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00,  
週一休館  
大墩藝廊 (四)

## 103 年度臺中市長青學苑學員聯合作品展

學習代表性的成果作品，每件畫作手法細膩、書法運筆十足流暢，藉由藝術領域探索長青輩豐富的心靈生活，經歲月洗鍊累積的人生智慧，展現活到老學到老，孜孜不倦的樂學精神，歡迎您一同參與欣賞。



12/20  
(六) ~ 104  
1/7  
(三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00  
週一休館  
大墩藝廊 (五)

## 「模擬·旋進」—— 林純敏、陳靜智窯燒玻璃雙個展

以全新媒材「玻璃」為畫布，彩色玻璃粉、金屬粉為顏料，間或加入複合媒材，創造特出於平面繪畫外另一種面貌，經歷無數次的窯燒與試煉，將蘊藏在玻璃材質深處的能量，透過高溫窯燒淬煉出神秘浪漫、豐富多變的幻化色彩。

作者認為玻璃是「活著的」的媒材，其透明感深具隱喻，純淨無瑕的視覺效果，傳遞了潔淨、細緻、晶瑩的美感，使之內藏豐富的表現力，光源更帶給觀賞者迷人心弦的超現實想像空間。本次展覽特別展出兩位創作者共同打造的大型窯燒玻璃組裝作品，以高低拼貼的手法，擴張了窯爐體積的限制，讓玻璃藝術創作增添無限可能性。

12/20  
(六) ~ 104  
1/7  
(三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00  
週一休館  
大墩藝廊 (六)

## 《夢筆生花》——王群 2014 油畫個展

最初對藝術單純的喜愛，讓王群進入東海大學美術系就讀，八年的光陰，漫步綠廊、沉浸人文，孜孜以求。這次展覽以《夢筆生花》為名，展出王群自 2013 年研究所畢業及這一年多來的油畫創作作品，畫作運用抒情寫實的手法，從自我出發，將感性的個人記憶、情感化為創作的源泉，再以理性的計畫呈現出作品。於現今社會一片紛紛擾擾中，期待以畫面所呈現的詩意與優雅，帶給觀者片刻心靈的寧靜。



12/27  
(六) ~ 104  
1/7  
(三)

週二至週日 9:00 ~ 21:00，週一休館  
大墩藝廊 (四)

## 中華弘道書學會甲午年會員聯展

中華弘道書學會自書法大師陳其銓教授創會至今已近 30 年，臺灣書壇精英，藝出弘道者甚多，積極開拓書法創作，以教育和發揚文化為職志，其中更有獲聘為大墩美展、南瀛美展、全省美展及國際展覽等評審委員者，足見奇川一脈影響甚為深遠。本年度會員聯展，匯聚各地書法名家作品，書風各異、書體多樣，傳統與現代並陳，於各地舉辦聯展與地方藝文界先進切磋書藝，甚獲佳評。此次聯展中，五體兼善，各展長才，歡迎各界賢達蒞臨參觀。

12 December



葫蘆墩文化中心

電話

04-2526-0136

地址

臺中市豐原區圓環東路  
782 號

開放時間

週二至週六 9:00 ~ 20:00  
週日 9:00 ~ 17:30 · 週一休館

交通方式

豐原客運 90、91、206、  
207、208

活動訊息以現場實際公告為準

陽明市政大樓

地址：臺中市豐原區陽明街  
36 號

交通方式：221、222、223、  
227 路

售票演出

\* 兩廳院售票系統  
電話：04-2208-0128  
<http://www.artsticket.com.tw>

\* 年代售票系統  
電話：04-2292-5321  
<http://www.ticket.com.tw>

展覽

10/2 (四) ~ 12/5 (五)	臺灣省中國書畫學會103年慶祝重陽節暨會員作品聯展	陽明大樓1樓 藝文展覽區
11/7 (五) ~ 12/7 (日)	臺中市青溪文藝學會會員作品聯展	2樓畫廊
11/7 (五) ~ 12/7 (日)	【美術家接力展】流風餘韻—劉明凱篆刻創作展	3樓編織文物館
11/8 (六) ~ 12/27 (六)	103年度「義藝非凡—2014柿飾汝藝」志作品聯展	文創園區
11/8 (六) ~ 12/28 (日)	看見與被看見—孫業琪師生編織構成與繡花傳習成果展	3樓編織工藝館
11/25 (二) ~ 12/26 (五)	第22屆全國兒童聯想創作畫初賽作品展	1樓大廳及4樓迴廊
12/5 (五) ~ 104/1/4 (日)	南天畫會會員作品聯展	4樓畫廊
12/11 (四) ~ 1/16 (五)	鄭碧楠水墨畫展	陽明市政大樓 1樓藝文展覽區
12/12 (五) ~ 104/1/4 (日)	城中美術會會員作品聯展	2樓畫廊
12/12 (五) ~ 104/1/4 (日)	時光旅行—2014劉晉彰數位攝影創作個展	3樓編織文物館

表演

12/6 (六) 19:30	客韻風華~臺中市客家事務委員會國樂團年度展演	演奏廳
12/14 (日) 14:30	第22屆全國兒童聯想創作畫比賽頒獎典禮	演奏廳
12/26 (五) 19:30	舞影隨形—東勢國中舞蹈班成果發表會	演奏廳

活動

12/14 (日) 9:30~16:30	家庭日 孩子王週末歡樂派	戶外廣場
每週六、日 15:00~15:50	親子故事屋	地點：B1多功能活動教室
12/6 (六) 15:00~15:50	不可以偷我的月亮	玉麗老師/志工
12/7 (日) 15:00~15:50	六隻天鵝	大開劇團 黃淑芬老師
12/13 (六) 15:00~15:50	一朵小雲	怡臻老師/志工
12/14 (日) 15:00~16:30	故事劇：怪獸古肥羅陪你過聖誕	跳跳糖故工作坊
12/20 (六) 15:00~15:50	神奇的桂樹葉	黃淑媛
12/21 (日) 15:00~16:30	你永遠是我的寶貝	台中故事協會 章靜蘭
12/27 (六) 15:00~15:50	不要嘲笑我	美華老師/志工
12/28 (日) 15:00~15:50	There Was an Old Lady Who Swallowed a Fly	Teacher Joy

講座

12/6 (六) 14:30~16:30	「叫我第一名」勵志電影	演講廳
----------------------	-------------	-----

## 影片欣賞 地點：四樓視聽室

普遍級／一般觀眾皆可觀賞。保護級／未滿6歲之兒童不得觀賞；6歲以上12歲未滿之兒童，須父母、師長或成年親友陪伴輔導觀賞。輔導級／未滿12歲之兒童不得觀賞。限制級／未滿18歲之人不得觀賞。

12/6 (六) 10:00	沒有過去的男人 (輔導級)	劇情片97分 (芬蘭)
12/6 (六) 14:00	薄暮之光 (保護級)	劇情片78分 (芬蘭)
12/7 (日) 10:00	濫心港灣 (普遍級)	劇情片90分 (芬蘭)
12/7 (日) 14:00	奧斯卡媽媽 (普遍級)	劇情片88分 (冰島)
12/13 (六) 10:00	給雅各神父的信 (保護級)	劇情片72分 (芬蘭)
12/13 (六) 14:00	康提基號：偉大航程 (保護級)	劇情片119分 (挪威)
12/14 (日) 10:00	慾望決勝點 (輔導級)	劇情片99分 (丹麥)
12/14 (日) 14:00	皇家風流史 (輔導級)	劇情片137分 (丹麥)
12/20 (六) 10:00	無聲的代價 (輔導級)	劇情片79分 (瑞典)
12/20 (六) 14:00	謊言的烙印 (輔導級)	劇情片111分 (丹麥)
12/21 (日) 10:00	第七封印 (普遍級)	劇情片92分 (瑞典)
12/21 (日) 14:00	野草莓 (普遍級)	劇情片91分 (瑞典)
12/27 (六) 10:00	穿過黑暗的玻璃 (普遍級)	劇情片89分 (瑞典)
12/27 (六) 14:00	芬妮與亞歷山大 (普遍級)	劇情片183分 (瑞典)
12/28 (日) 10:00	A級控訴 (限制級)	劇情片113分 (美片)
12/28 (日) 14:00	雲雀山莊的情人 (限制級)	劇情片115分 (義片)

12/28 (日) 下午場次「雲雀山莊的情人」是「為成人說故事一談分離」系列活動，有映前簡介及映後座談，13:30免費依序入場。

## 葫蘆墩文化中心圖書巡迴車服務表

奇數週			偶數週		
日期	地區	地點	日期	地區	地點
週一 9:00~11:30	潭子區	新興國小	週一 9:00~11:30	潭子區	僑志國小
週一 13:30~16:00	大雅區	三和國小	週一 13:30~16:00	潭子區	潭子國小
週二 9:00~11:30	大雅區	上楓國小	週二 9:00~11:30	大雅區	六寶國小
週二 13:30~16:00	神岡區	岸裡國小	週二 13:30~16:00	神岡區	豐洲國小
週三 9:00~11:30	沙鹿區	公明國小	週三 9:00~11:30	沙鹿區	鹿峰國小
週四 9:00~11:30	豐原區	福陽國小	週四 9:00~11:30	豐原區	翁子國小
※奇數週週四僅至豐原區福陽國小。			週四 13:40~16:10	豐原區	瑞德國小
週五 9:00~11:30	后里區	育英國小	週五 9:00~11:30	后里區	泰安國小
週五 13:30~16:00	神岡區	川堵國小	週五 13:30~16:00	豐原區	豐村國小

12/5  
(五) ~ 104  
1/4  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，週一休館  
4 樓畫廊

## 南天畫會會員作品聯展

南天畫會成立於民國 75 年，每年定期舉辦聯展，會員作品不斷創新與求變，獲得各界好評。對推廣藝術文化提升生活品質及匡正社會風氣有積極意義，並藉此增進會員間之情感與藝術風氣。

成員來自全省各地，遍及社會各階層，有退休學者，有正科學生，既有上班族，也有家庭主婦。懷著對藝術熱誠與興趣，常聚在一起，相互切磋，互勉互勵，以達共同進步之目的。

本次展覽，約有四十餘幅作品，題材廣泛花鳥、蟲魚、人物、走獸外，也有不少各地風光的寫生之作，藉此提供愛好者觀摩鑑賞的機會，亦請藝術先進不吝指教，至所感盼！



12/11  
(四) ~ 104  
1/16  
(五)

週一至週五 8:00 ~ 17:00  
開幕式：12/14 (日) 10:00  
陽明市政大樓 1 樓藝文展覽區

## 鄭碧欄水墨畫展

鄭碧欄在開始學畫之前，時常欣賞水墨畫時讚嘆，為何水墨的墨韻能將一幅畫表現的如此優美。為了這樣發乎於心的喜歡，開始尋找名師學習繪畫。爾後在偶然的機緣下，經由好友介紹認識啟蒙老師—陳華老師。從此進入了多采多姿的彩藝人生，也更加了解美術的無遠弗屆。在懵懵懂懂的學習過程中，總會遇到瓶頸，但心中總會出現一種聲音，告訴我無論遇到什麼困難，決不氣餒、不放棄，否則就功虧一簣，一無所成。最後多年的習畫歷程，讓鄭碧欄體悟到，這也是修靜禪，心裡不能有雜念，頭腦放空，全心全意栽進畫境，藉此忘掉一切煩惱。

12/12  
(五) ~ 104  
(日) 1/4

週二至週日 9:00 ~ 17:30  
週一休館  
3 樓編織文物館

## 時光旅行— 2014 劉晉彰數位攝影創作個展

本展覽藉由旅行的記憶與想望，以敘事攝影的光停留之手法重新演繹，企圖創造光影乍現中的微觀與巨觀。其中的作品不僅以慢速曝光的方式記錄著敏銳細膩的旅讀印象，也映現出異國文化多元且獨特的人文風情。

作者現於學校任教攝影課程，對於設計與藝術創作充滿熱忱，並藉由數位攝影的學理應用，深入詮釋視覺藝術的文化底蘊。讓觀眾們可以循著創作者的軌跡，感受時光旅行的幸福及感動。



12/6  
(六) 19:30 演奏廳

## 客韻風華~臺中市客家事務委員會國樂團年度展演

本次音樂會內容豐富多元，有客家背景名作曲家盧亮輝的「客韻風華」、國樂名家蘇文慶作曲的「客家歌謠鬧喧天」及由劉文祥改編客家歌謠「桃花開」的「情歌」。有本團優秀笛子演奏家林明琦帶來程大兆作曲的「陝北四章」第四樂章「鬧紅火」、優秀二胡演奏家廖敏惠擔綱由趙季平作曲的「喬家大院組曲」第三樂章「愛情」。還有大家非常熟悉的流行名曲由朱雲高改編而成的「發燒 e 世代」及姜瑩作曲頗具爵士風格的「熱風勁旋」。另本團特邀由合唱名師廖淑玲老師指導的「臺中市青青合唱團」與樂團共同演出李哲藝老師作曲的「電影萬花筒」，帶您體驗懷舊之旅，精彩可期，值得期待！



12/26  
(五)

19:30 演奏廳  
免費，索票入場

## 舞影隨形— 東勢國中舞蹈班成果發表會

一年一度的東勢國中舞蹈班發表會將於 12/26 (五) 19:30 於臺中市葫蘆墩文化中心展演廳舉辦，這次以「舞影隨形」為主題，演出內容包含了芭蕾、現代、民族等舞蹈，皆是舞蹈老師及學生們的嘔心瀝血之作，精采可期。

舞蹈班在各項比賽更是屢屢獲得佳績，自 94 年起更連續 8 年榮獲全國學生舞蹈比賽國中 A 團體甲組（現代舞）第一名。畢業校友詹翔宇更獲得臺灣舞壇最受矚目的「2013 年舞躍大地」舞蹈創作比賽年度大獎。學生精湛的舞藝，讓每次的成果發表演出，都座無虛席。



12/14  
(日)

9:30 ~ 16:30 戶外廣場  
免費，排隊入場

## 家庭日 孩子王週末歡樂派

在一年一度的家庭日，葫蘆墩文化中心特別舉辦「孩子王週末歡樂派」，為增加節目的豐富性與歡樂質感，邀請孩子王劇團隨機與民眾互動，廣場更有魔術、造型氣球、氣墊消防車滑梯、機器人滑梯、白雪公主城堡、籃球機等活動器材佈置，活絡親子互動氣氛，歡迎闔家光臨共享歡樂家庭日。



# CITY CAFÉ

一杯 CITY CAFÉ

一杯不簡單的咖啡



12 December



港區藝術中心

電話

04-2627-4568

地址

臺中市清水區忠貞路 21 號

開放時間

週二至週日 9:00 ~ 17:30

週一休館

交通方式

公車 111、123、128、169、169 區、239、186、183、藍 7、藍 12

活動訊息以現場實際公告為準

地下停車場即日起 12/31 因施工暫停開放，請多利用公共運輸工具或周邊道路停車位。

售票演出

\* 兩廳院售票系統  
電話：04-2208-0128  
<http://www.artsticket.com.tw>

\* 年代售票系統  
電話：04-2292-5321  
<http://www.ticket.com.tw>

展覽

9/13 (六) ~ 104/2/22 (日)	丹青風華—臺中市美術家資料館膠彩藝術特展	美術家資料館
11/18 (二) ~ 104/1/11 (日)	2014臺灣美術新貌展—立體創作系列	展覽室A
11/22 (六) ~ 12/21 (日)	心之意象—林永祥油畫個展	展覽室C
11/30 (日) ~ 12/21 (日)	臺中港中區扶輪社第九屆學童寫生比賽得獎作品展	二樓展示場
11/30 (日) ~ 12/28 (日)	2014彰化縣游藝雅集書學會游藝墨痕—臺韓書法交流展	展覽室B、中央畫廊
11/30 (日) ~ 12/28 (日)	「Oh~My Lady+S」邱禹鳳沙畫展	翔月廳
12/2 (二) ~ 12/14 (日)	國家歌劇院模型展示	清水廳
12/27 (六) ~ 104/1/25 (日)	書情畫意這「藝」年—藝文研習班成果展	二樓展示場
12/27 (六) ~ 104/1/25 (日)	原生畫會會員聯展	展覽室C

表演

12/6 (六) 19:30	蘋果劇團—龍宮奇緣 *	演藝廳
12/7 (日) 14:30	2014【牛罵頭音樂節】聽見·臺灣—福爾摩沙與波希米亞~台灣與捷克音樂的二重唱 *	演藝廳
12/13 (六) 19:30	陳靜慧2014木笛獨奏會~木笛與吉他的魅力接觸 (現場劃位)	演藝廳
12/14 (日) 19:30	「戀唱」 (現場劃位)	演藝廳
12/16 (二) 19:30	2014嘉大樂集—德意志的古典與浪漫 (中心售票)	演藝廳
12/21 (日) 14:30	原鄉琴韻—2014名加大提琴合奏團年度音樂會 *	演藝廳
12/26 (五) 19:30	飛樂天際—啓程 (中心售票)	演藝廳

推廣活動

12/6 (六) 9:00~12:00	蝶谷巴特托盤 (250元)	秋月教室
12/6 (六) 14:30~16:30	講座：從膠彩畫的歷史、材料談膠彩創作 (講者：高永隆)	會議室 B
12/6 (六) 14:00~16:00	陶藝—溫馨燭台 (250元)	秋月教室
12/20 (六) 10:00~12:00	聖誕系列—聖誕花圈 (250元)	秋月教室
12/20 (六) 14:00~16:00	聖誕系列—甜蜜聖誕屋 (250元)	秋月教室



12/27  
(六) ~ 104

1/25  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，週一休館

2 樓展示場

## 書情畫意這「藝」年—藝文研習班成果展

港區藝術中心就如一畝藝術的園地，於 91 年起辦理藝文研習活動，同時也播種了許多對藝術熱愛的種子。今年的展出仍以油畫、水墨、攝影為主；油畫研習班的學員們以靜物畫為基礎，進而有風景、花卉、人物、人文景緻等；水墨研習班的作品除寫景外，更有許多學員們開始心象世界的表達；攝影研習班雖在各班中只有短短的 4 年，卻是在攝影比賽中最發光發亮的一班，藉這次的展出中，我們可以欣賞到學員們利用學得的攝影技術，結合了生活中的點滴，共同織譜出一幅幅精彩、美麗的作品。

藝文研習班學員們秉持著對藝術的喜好及不斷的投入創作與學習，透過個人不同的性情感知、視野與生命體驗，詮釋出多元的作品風格與題材，此次作品的呈現是學員努力豐碩的果實，誠摯邀請所有愛好藝術的朋友一起與我們欣賞，並繼續陪伴我們進入下一個創作的旅程。

12/27  
(六) ~ 104

1/25  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，週一休館

展覽室 C

## 原生畫會會員聯展

原生畫會成立迄今約 10 年，集合了 25 位對油畫藝術有熱愛與赤誠的同好。

會員創作皆尋求心靈深處的真性情，順藉著自然與心靈的對話，而忠於自我良善。在創作領域中更為自在、沒有壓力、沒有阻礙，只有不斷朝向未來，同時把握當下的能知良能，畫作呈現真誠得映照了個人感受與表達，反映當代生活的心態現象，自然、刻意、隨意、宗教皆是一種現象的呈現。本次聯展將由會員每人提供 3 件油畫作品參展，精采可期。



12/7  
(日) 14:30 演藝廳

\$200,300 元 (兩廳院售票)

## 2014【牛罵頭音樂節】聽見·臺灣—福爾摩沙與波希米亞~臺灣與捷克音樂的二重唱

鋼琴家陳丘祐、小提琴家楊婉婷、大提琴家劉慧芬，繼 2013 年 12 月於港區藝術中心推出「俄國音樂與臺灣音樂的應和互鳴」之後，於今年，盛逢捷克國寶作曲家德弗札克逝世 110 周年，再度攜手推出「福爾摩沙與波希米亞—臺灣與捷克音樂的二重唱」。

演出曲目除了德弗札克最為著名的《小提琴協奏曲》op.53 和《鋼琴三重奏》op.90 之外，更推出有「臺灣拉赫曼尼諾夫」之稱的作曲大師蕭泰然的《福爾摩沙三重奏》，呈現出臺灣與捷克多采多姿的音樂風情。

12/13  
(六)

19:30 演藝廳  
免費，演出當日現場劃位

## 陳靜慧 2014 木笛獨奏會～ 木笛與吉他的魅力接觸

木笛與撥弦樂器的組合盛行於文藝復興與巴洛克時期，木笛當時搭配的是類似吉他的撥弦樂器—魯特琴；這場由木笛與吉他搭配的音樂會，上半場大部分的曲目是文藝復興與巴洛克時期木笛與魯特琴合作的樂曲，當時魯特琴的伴奏除了彈奏和聲外，還擔任數字低音演奏的部份，因此，改編成吉他樂譜在演奏技術上有著不小的考驗。其他曲目則展現了木笛與吉他搭配的可能性，曲目包括古典晚期貝多芬的作品，浪漫晚期的巴爾托克與葛拉納斯多的作品，以及現代作曲家皮亞佐拉的作品，此外，還有現代作曲家波塞爾、佛爾丁、瑞茲等人特別為木笛與吉他創作的作品。



12/16  
(二)

19:30 演藝廳  
\$50 元（中心售票）

## 2014 嘉大樂集—德意志的古典與浪漫

本演出活動是嘉義大學音樂學系交響樂團的定期展演；今年秋季巡演特別邀請趙恆振、黃盈媛以及楊千瑩三位優秀的音樂家同台演出貝多芬三重協奏曲作品 56，以及布拉姆斯第二號交響曲。此首交響曲不同於他的第一號交響曲，創作時間僅短短四個月，相較於第一號的沈思而多慮，第二號顯得輕巧高雅而平易近人。藉著與音樂大師交流演出的機會，讓學生感受名家們的高超技巧和音樂詮釋的豐富度、開闊學生的視野，同時也將嘉義大學交響樂團的演奏實力分享給臺中的聽眾。



12/21  
(日)

14:30 演藝廳  
\$250 元 (年代售票)

## 原鄉琴韻—2014 名加大提琴合奏團年度音樂會

名加大提琴合奏團委託蘇同右老師、黃思瑜老師創作屬於臺灣的樂曲，一同開拓大提琴在臺灣式歌曲的發展性！

歡迎與我們一起唱在地人的音樂、唱在地人的原鄉情懷，唱出屬於我們土地上的歌～

演出曲目：瘋狂星期二、臺中的夜晚、今仔日的心情、黃梔仔花、湘夫人、湘君、荊軻、天黑黑、馬蘭姑娘、鼓聲若響。



12/26  
(五)

19:30 演藝廳  
\$50 元 (中心售票)

## 飛樂天際—啟程

「每個孩子都是一顆發光發熱的星星。無論出身高低，每個人都有追求幸福與夢想的權利。」畢業音樂會的目的在鼓勵同學們認識自己的特質，依興趣找到合適自己的學習方向，進而努力追求自己的夢想。

臺中市清水國民中學音樂班的畢業音樂會，除了規劃室內樂重奏與樂團合作，更邀請畢業學姐製作編寫音樂劇「啟程」，孩子們即將邁入高中了！在這畢業季前，他們期許自己是一顆閃耀的星星，他們相信未來有無限的可能！我們有一股衝勁，想要飛翔，想要追求自己的夢想！期望在這次的音樂會中展現他們對音樂與未來的熱情，帶給學弟妹與即將入學音樂班就讀的學子一個學習的楷模，歡迎各位共襄盛舉。



12 December



## 屯區藝文中心

電話

04-2392-1122

地址

臺中市太平區大興路 201 號

開放時間

週二至週日 9:00 ~ 17:30 ,

週一休館

交通方式

豐原客運 51、臺中客運  
15、統聯客運 85

活動訊息以現場實際公告為準

### 售票演出

\* 兩廳院售票系統  
電話：04-2208-0128  
<http://www.artsticket.com.tw>

\* 年代售票系統  
電話：04-2292-5321  
<http://www.ticket.com.tw>

## 展覽

10/10 (五) ~ 12/7 (日)	東意·西形~廖本生油畫個展	展覽室A
11/13 (四) ~ 12/7 (日)	中華雅石會103年度會員成果展	展覽室B
11/30 (日) ~ 12/28 (日)	遊於畫中~陳孟森油畫創作展	美學空間
12/6 (六) ~ 12/21 (日)	志得其樂·藝起呈現—103年度志工研習作品成果發表展	展覽大廳
12/11 (四) ~ 104/1/4 (日)	2014朝中畫會聯展	展覽室B
12/13 (六) ~ 104/1/11 (日)	感性與理性的對話—蔡永明繪畫個展	展覽室A

## 表演

12/6 (六) 15:00	屯區勁歌·熱舞 High力全開~中興大學熱音社、臺中科技大學熱門音樂社、Bike機踏車樂團、海克力斯 (免費, 自由入場)	戶外廣場
12/13 (六) 14:00	經典奇遇—街頭藝人秀 (免費, 自由入場)	戶外廣場
12/20 (六) 10:00	屯區勁歌·熱舞 High力全開~逢甲大學Jazz熱舞社、亞洲大學黑泡熱舞社、臺中科技大學熱舞社 G.O.D、哈利小丑魔術秀、永舞止勁舞蹈團 (免費, 自由入場)	戶外廣場
12/20 (六) 15:00	屯區勁歌·熱舞 High力全開~朝陽科技大學熱門音樂社、主音樂團、1976樂團 (免費, 自由入場)	戶外廣場
12/27 (六) 10:30、14:30 12/28 (日) 10:30、14:30	2014年冬季巧虎大型舞臺劇《生日快樂》 (已售完)	演藝廳

## 親子繪本故事屋

B1藝享空間

免費, 自由入場, 10歲(含)以下小朋友, 應有成人陪同。

12/7 (日) 10:00~10:50	我的幸運日	台中故事協會—李宜靜
12/21 (日) 10:00~10:50	There Was an Old Lady Who Swallowed a Fly	Teacher Joy

## 講座

12/6 (六) 14:30~16:30	陳耀寬：天然辛香料對健康的好處 (下午2時排隊入場, 名額198位, 額滿為止)	3樓大會議室
----------------------	--	--------

## 研習

B1藝享空間

12/21 (日) 9:30~12:30	拼布聖誕襪 (名額20位, 費用250元)	報名時間：即日起於本中心服務臺現場報名, 額滿為止
----------------------	-----------------------	---------------------------

11/13  
(四)

12/7  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，週一休館  
展覽室 B

## 中華雅石會 103 年度會員成果展



大自然彷彿就像是藝術雕塑家，石頭在大自然的巧手下，經過長年擠壓碰撞、沙水淘洗而雕成，自古即為文人雅士移情之用，因此，雅石乃是「自然」精神的詮釋，內蘊了東方的文化精神。賞石藝術應融入文化與生活中，藉以美化生活品味，提升文化蘊涵，讓生活藝術化、藝術生活化。

本次展出內容琳瑯滿目，包括本土、景觀、小品、形象等等，希望藉由展覽的舉辦，以雅石拉近人和自然的距離，進而借物明道，體悟人生，人人都是大自然的探索發現家。

11/30  
(日)

12/28  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，  
週一休館  
開幕式：12/7（日）10:00  
美學空間

## 遊於畫中～ 陳孟森油畫創作展

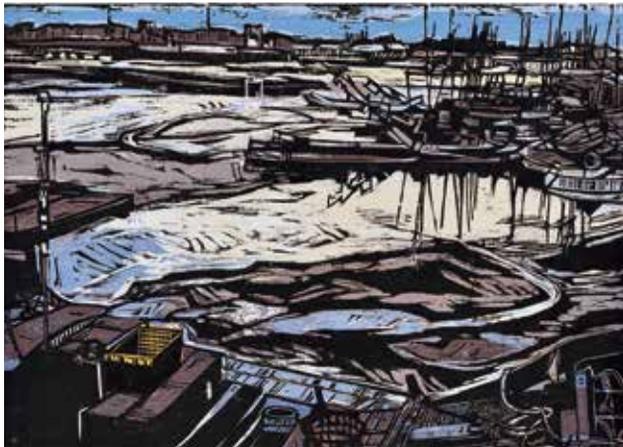
「習畫」是陳孟森多年來休閒活動中的主要項目，公暇之餘、旅行途中，由以往喜好攝影轉變為攝取油畫創作題材。陳孟森隨時、隨地觀察周邊「人」、「事」、「物」、「景」是否存在作畫的元素，每當他發現驚豔的題材，其滿足感，讓辛勞遠遠拋諸於九霄雲外。本次畫展，將展出多幅他在同一地點寫生的畫作，由於不同時間、天候及心境上的差異，作品也將呈現出不同的構圖與形色揮灑。創作不僅是陳孟森心境思維的表現，也是他自我放鬆的一種享受，而他也將「一幅畫，就當作一個生命，把它活在畫布上」當成未來追求的目標。



12/11  
(四) ~ 104 1/4  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，週一休館  
開幕式：12/14 (日) 10:30  
展覽室 B

## 2014 朝中畫會聯展



自 1995 年於「百鴻畫廊」舉辦「朝中畫會」首次會員聯展，朝中畫會會員總有一個共同理念：「藝術創作貴在一份誠摯與恆心，對『真、善、美』永恆的信仰和追求」。因此，每次畫會展出，會員們都會相互砥礪，堅持出品，以求觀摩切磋、增進聯誼。時至今日，畫會已成立 18 年，不管是自娛、遣性，會員們把意念化為經營畫作的動力，經由繽紛色彩與生命交會，創作出一幅幅時代精神與人文美學兼備的作品，可以說每件作品皆是會員們生命的謳歌與美學的探索。

12/13  
(六) ~ 104 1/11  
(日)

週二至週日 9:00 ~ 17:30，週一休館  
開幕式：12/14 (日) 14:30  
展覽室 A

## 感性與理性的對話—蔡永明繪畫個展

蔡永明從事藝術教學與創作已 40 餘年，職場教學工作中，不斷進行新媒材應用於繪畫的研發與實驗，形塑了畫作獨特的質感肌理與裝飾性風格，為永久免審查畫家。

本次展出約 60 件作品，以中期及近期創作為主，中期作品以原創轉印技法將極具在地性的布花轉印紙分解轉譯成繪畫的基本質素語彙。近期作品則較具感性氛圍，以不太明確的創意發想意象，隨著靈感依所形成樣式加以具體造型，開啟了自由創作而不受技法形式的拘束。感性之外，也展出理性縝密構思的創作，追求畫面之形、色、結構與觀念的表達，是較具理性的嚴謹創作模式。

感性是蔡永明的特質，理性則源於職場的培養，展出作品中感性與理性並陳，理性中也充滿著感性的對話。隨著歲月增長，思考著藝術意涵與生命的意義，意圖開創心靈領域與遞變時代的人文樣貌。





12/27  
(六)

~ 12/28  
(日)

10:30、14:30 演藝廳  
所有場次票券皆已售完

## 2014 年冬季巧虎大型舞臺劇 《生日快樂》

不得了！！這該如何是好？？小王子的生日已經到，派對上他卻生氣的大叫大鬧！

巧虎和他的好朋友們急忙趕到，但王子早已消失不見！

大家到處找、到處繞，一起尋找生日的「主角」。

12/6  
(六)

14:30 ~ 16:30 3樓大會議室  
14:00 排隊入場，額滿為止，名額 198 位

## 陳耀寬：天然辛香料對健康的好處

「天然辛香料」不但是美味食品，也能促進健康；從改善食慾到醫療藥用，到底什麼是「天然辛香料」？我們平日所吃的菜餚中常會添加天然辛香料，例如：蔥、薑、蒜、辣椒等，不但能增添菜餚的色、香、味，使菜餚更好吃，還含有許多對健康有益的物質，有助於維護體內環保，因此相當受歡迎。



12/21  
(日)

9:30 ~ 12:30 B1 藝享空間  
名額 20 位，費用 250 元，即日起於本中心服務臺現場報名，額滿為止

## 拼布聖誕襪

聖誕節必備精品聖誕襪！本次課程將帶領大家製作簡單手縫可愛又獨一無二的拼布聖誕襪，將親手做的聖誕襪，掛在聖誕樹或床邊，格外溫馨討喜喔！



## 臺灣民俗文物館

電話 04-2245-1310

地址 臺中市北屯區旅順路 2 段 73 號

週二至週日 9:00 ~ 17:00 官網 [www.taiwan-story.com.tw](http://www.taiwan-story.com.tw)

12/1 (一)~12/14 (日)	<b>臺灣茗情—飲茶文化大觀展 (請參閱官網公告資訊)</b>	
12/6 (六)~12/21 (日)	<b>待客玩味—客家茶文化尋味展 (請參閱官網公告資訊)</b> 12/6 (六) 10:00~PM16:00 擂茶體驗 12/7 (日) 10:00~PM16:00 收冬福袋 12/13 (六) 10:00~PM17:00 創意茶染蛋 12/14 (日) 10:00~PM17:00 茶染體驗	新展場
12/6 (六)、12/7 (日)、12/20 (六)、12/21 (日)	<b>民俗喜慶樂抓周 (800元) (請參閱官網公告資訊)</b>	四合院
12/6 (六)、12/7 (日)、12/13 (六)、12/14 (日) 10:00~12:00	<b>臺灣茗情—茶藝研習班 (50元) (請參閱官網公告資訊)</b>	才藝教室
12/7 (日)、12/13 (六)、12/14 (日)、12/27 (日) 10:00~17:00	<b>臺灣茗情—茶染體驗 (50元) (請參閱官網公告資訊)</b>	才藝教室

※活動以最後公告為準

臺灣民俗文物館配合103年度館內邀請展及藝起同玩祭，規劃一系列DIY活動及體驗活動，歡迎民眾踴躍同樂。

活動對象：舉凡有興趣民眾皆可參加，不限年齡、地區。

洽詢專線：04-2245-1310涂小姐；weare407i@gmail.com

## 臺中刑務所演武場

電話 04-2375-9366

地址 臺中市西區林森路 33 號

週一 9:00 ~ 17:00，週二至週日 9:00 ~ 22:00

### 【文藝復興四騎士】謐 靜~張志輝攝影展覽

12/6 (六) 14:00 ~16:00開幕茶會

12/14 (日) 14:00~16:00藝術家講座 (一)：

攝影的啟蒙與感動 (演講者：張志輝)

12/28 (日) 14:00~16:00藝術家講座 (二)：

我的創作與分區曝光 (演講者：吳瑞麟)

12/2 (二)~12/30 (二)

9:00~17:00 (週一休館)

張志輝的攝影作品，深受黑白攝影大師安瑟·亞當斯 (Ansel Adams) 的風格影響至深，此次的主題「謐靜」是平靜、是寂靜的、僻靜的，是沒有聲音，猶如靜止，猶如凍結的生靈，作品中沒有「人」，只看見被凝固的自然生長的萬物。但是這萬物被「人」所捕捉，捕捉在他的腦海中，鏡頭裏，他的作品沒有顏色，儘是黑白的，灰色的。但它們並不黯淡，作品構造了一個無人之境，在田園樹林的深處，像是未被挖掘的處女地。(展覽免費；講座：300元/人)

演武場·傳習館

### 忘年茶會日本裏千家茶道

主辦單位：日本裏千家茶道 台中推廣教室

茶會內容：欣賞日本裏千家茶道示範表演

場次時間：報名人數每席次限制 15 人，名額有限，額滿為止。

費用：1500元/人(席)

轉瞬一年即逝不再重來，銘感於心。

以一碗平凡的茶湯，超越華麗與繽紛。

在紛擾的年代裡，純粹品味簡單，也是一種美。

體驗日式空間美學藝術

認識裏千家茶道歷史、日本茶室禮儀

打茶體驗 (使用日本進口茶道專用抹茶粉)

品嚐特製精緻主菓子及干菓子 (日本進口干菓子)

12/20 (六)

演武場·惟和館

# 誰家老婆 上錯床

Whose Wife Is It Anyway?

果陀劇場2015年百老匯經典喜劇再現



英國知名喜劇作家 雷·庫尼 得獎作品

★1990年首演即轟動劇壇，走紅至今 ★1991年榮獲倫敦最大獎——勞倫斯·奧利弗「最佳喜劇獎」

國際大導演

金獎組合

跨界注目

楊世彭 導演·劇本翻譯 郭子乾·屈中恆 胡婷婷·林利霏

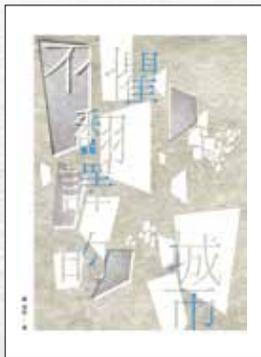
舞台劇精英 巨砲·賴佩瑩·張仰瑄·蔡邵桓 領銜主演

2/27-3/8 臺北城市舞台 | 3/21-3/22 嘉義縣表演藝術中心 | 3/28-3/29 臺中市文化局中山堂 | 4/11-4/12 新竹縣文化局演藝廳

票價 | 臺北地區 500 1000 1500 1800 2200 2500 3000 其他地區 350 500 1000 1500 1800 2200 2500 (最低票價 350元恕不折扣)

## 二〇一三臺中市作家作品集 不懼翻譯的城市

每月推薦  
臺中市政府文化局



二〇一三臺中市作家作品集  
不懼翻譯的城市

作者：謝承廷  
出版者：臺中市政府文化局  
出版年：103年7月

典藏館

臺中市各區圖書館

歡迎利用通閱服務跨館取書。

在文學圈裡，作者謝承廷有個不大討喜的別號叫「賞金獵人」，大抵是因為屢屢征戰各項文學獎所致。但撇開賞金不談，他真正想做的是個翻譯家。

不是那種語言上的翻譯，而是文化上的。

所有的翻譯者都基於一種恐懼：恐懼別人理解不完整，恐懼別人不知道「喔！原來這就是其內在涵義啊！」而說穿了，這種恐懼就是此書的核心。作者在觀察一個城市的同時，也在翻譯它；更有趣的是，這還是一個毫不畏懼，敞開雙臂歡迎作者去翻譯的城市。

——細數這些作品，驚覺這個文化城邦給予這麼豐富且不可思議的靈感，得天獨厚，是臺中人的幸運。

### 【精采書摘】

雷填填兮雨冥冥，猿啾啾兮狢夜鳴；  
風颯颯兮木蕭蕭，思公子兮徒離憂。

——屈原，〈山鬼〉

已經這麼久了。

等待的感覺像是什麼？告訴我，什麼是等待，而什麼是放棄等待？誰值得我等待而誰只是閒雜人等？如果我想抑或需要，那該怎麼等待？等待與靜止有什麼不同？等待與死亡——如此說來——會不會剛好是一樣的東西？我知道，妳在等待我嗎？妳會親口告訴我說妳等的就是我嗎？

關於等待的任何問題我都不回答。我不懂等待也不會等待，但是我懂得尋找。要是你不來找我，我不會在原地傻傻等你。我會讓你一早醒來就發現我搶走你的棉被。

在橘小姐離開後兩天，我就打算上山把她給找回來。我的步伐不斷地在「沙瓦庫可」的銀色招牌下打轉，複疊錯亂的腳印踩出一張後悔莫及而皺縮的臉。我花了不少時

間刷掉蔓上我鞋底的泥巴，然後又像是突然忘記一樣再次穿上它走進室外泥濘之中。山裡正下著連日的傾盆大雨，倘若對老婆大人表明我的意圖，想想她會怎麼說——那些話會多麼像咬人貓的葉緣、火蟻的鉗嘴、毒蕈的孢子！如果在這種鬼天氣，說我要上山找回我的寵物，她會祈禱土石流直接把我沖下山壁，順口補上一句：「也省得老娘替你辦後事！」

我不怪她。近來發生的事對她來說，就像是牙醫手中尖銳的鑽子，逼她把嘴巴越張越大，低吼著模糊不清但鐵定是憎恨的話語。

兩年前，大概就是我剛來到這溫泉區經營民宿時，在一條小溪裡發現了橘小姐。那時候她仍是一條魚，一條亮橘色、約有 50 公分長的錦鯉，用常識判斷也知道這東西不可能出現在山溪裡頭。我並非魚類專家，她也沒有足以辨識的性別。只是，那種突兀於整座山林的橘色散發出莫名濃郁的女人味。不是綠色而是橘色，不是獵人的披衣而是時尚名模懷中的新款設計包。我叫她橘小姐，並用網子將她從險惡的環境裡撈了起來。她隨著漁網被拉出水面時連跳也不跳：陸地對她來說不是威脅，水對她來說不是唯一的家。

打從一開始，民宿的老闆娘——也就是我年輕貌美的太座夫人——就不喜歡橘小姐，而我想那是因為我沒能成功地解釋橘小姐的來歷。一個大男人到外面去弄了條活生生的魚回來，把她當成私人寵物，還叫她「小姐」，這難道不怪嗎？（本文摘自《不懼翻譯的城市》）

## 【作者簡介】

謝承廷

臺中市清水人，中興大學外文系畢業，並於交通大學外文所取得碩士，目前於臺中市致用高中任教英文。曾獲青年文學獎、績優役男署長獎、生態文學獎、臺中市孝親月徵文獎、真誠關愛無國界獎、紅磚文學獎、慈孝家庭楷模獎，入圍文學創作者獎、生態組詩獎、喜函文學獎等，並入選 2007 年文學年鑑。作品收錄於短篇小說集《裂》、中篇小說集《LAG》及長篇小說《透明之島》。

臺中市各區圖書館 12 月閱讀推廣活動 活動資訊若有變更，請依各館公告為準。

館名	活動名稱	時間	地點
大甲區圖書館 04-2687-0836	親子故事時間—親子DIY	12/7 (日) 10:00~11:00	3樓研習教室
	「甲好顧健康的銀髮料理」養生料理書展	12/1 (一)~12/31 (三)	2樓書庫
	聖誕節書展	12/1 (一)~12/31 (三)	1樓兒童室
大安區圖書館 04-2671-3290	祖孫聖誕嘉年華親子共讀活動	12/7 (日) 9:30~12:00	3樓多功能教室
	深耕社區·發現希望—用愛陪伴 慢飛天使：繪本共讀	12/20 (六) 10:00~12:00	1樓兒童室
大里區圖書館 04-2496-2651總館 04-2481-5336德芳分館 04-2406-6049大新分館	閱讀講座：幸福家庭親子情—淺談親子溝通	12/5 (五) 19:00~21:00	總館B1大會議室
	魔法故事快樂屋	12/13 (六) 14:00~16:00 12/27 (六) 14:00~16:00	大新館兒童室 總館兒童室
	朝陽科大一說故事	12/7 (日) 14:00~15:00 12/14 (日) 14:00~15:00 12/21 (日) 14:00~15:00	德芳館兒童室 總館兒童室 大新館兒童室
大雅區圖書館 04-2568-3207	圖書館週一 電影欣賞《最後十二天的生命之旅》	12/6 (六) 14:00~16:00	3樓多功能教室
太平區圖書館 04-2392-0510坪林館 04-2279-7786太平館	朝向樂齡，神采飛揚— 踏著健康步伐旅遊趣主題書展	11/16 (日)~12/31 (三)	坪林館、太平館 1樓書展區
	週末說故事時間	12/6~12/27 每週六10:00~11:00 每週六14:00~15:00	坪林館1樓兒童閱讀區 太平館1樓親子閱讀區
外埔區圖書館 04-2683-3596	故事馬拉松	12/6 (六) 10:00~10:30 12/13 (六) 10:00~10:30	1樓兒童室
	聖誕節—親子說故事暨童謠教唱	12/20 (六) 10:00~11:00	1樓兒童室
	深耕社區·發現希望—用愛陪伴 慢飛天使：親子美勞DIY	12/27 (六) 10:00~12:00	1樓兒童室
石岡區圖書館 04-2572-2435	大嘴鳥說故事	12/13、12/27 週六10:30~11:30	2樓親子館
	銀得精彩主題書展	12/1~12/31開館時間	1樓大廳
后里區圖書館 04-2557-4671	親子故事屋	12/7~12/28，每週日10:00	1樓兒童室
	祖孫共讀童謠	12/13 (六) 10:00~11:00	1樓兒童室
	親子繪本書展	12/1 (一)~12/31 (三) 8:00~17:30	1樓兒童室
沙鹿區深波圖書館 04-2663-4606本館 04-2663-4605文昌分館	小小音樂家試演會	12/21 (日) 9:30	本館童書室
	Bookstart親子讀書會	12/12、12/26 週五19:00~20:30	本館童書室
	Camerastart家庭影像紀錄研習	12/7 (日) 9:00~12:00	文昌分館
	世界各國電影欣賞	每週五14:00 每週六、日10:00、14:00	演講廳
和平區圖書館 04-2594-2713	Bookstart閱讀起步走書展	10/1 (三)~12/31 (三)	2樓書展區
	閱讀亮點	12/1 (一)~12/31 (三)	谷關飯店、博愛社區發展協會、BOBO House 民宿、和平區戶政事務所





東勢區圖書館 04-2587-0006 04-2587-4256	主題書展	12/2 (二) ~ 12/31 (三)	1樓主題書展區
	歡樂親子故事屋	12/6~12/27 每週六15:00~16:00	1樓嬰幼兒閱讀區
	閱讀護照集點獎勵活動	12/2 (二) ~ 12/31 (三)	1樓服務臺
烏日區圖書館 04-2336-8773 04-2336-4010	故事彩虹屋—週日說故事	12/7~12/28, 每週日10:30	親子共讀區
	「繪本好好趣」書展	12/2 (二) ~ 12/31 (三)	親子共讀區
	「活力·健康·養生」主題書展	12/2 (二) ~ 12/31 (三)	3樓主題書展專區
	「樂齡心靈」書展	12/2 (二) ~ 12/31 (三)	樂齡專區
神岡區圖書館 04-2562-0914	故事媽媽說故事	每週六15:00開始	兒童閱覽室
	主題書展：銀髮是智慧與快樂	11/16 (日) ~ 12/25 (四)	1樓大廳
	主題書展：好書大家讀系列	12/2 (二) ~ 12/25 (四)	兒童閱覽室
清水區圖書館 04-2627-1597 04-2626-3757	悠遊繪本故事時間	12/7~12/28 每週日 10:00~11:00	1樓兒童室
	英語故事屋STORY HOUSE	12/6 (六) 14:00~15:00	1樓兒童室
新社區圖書館 04-2581-7868	故事棒棒糖	12/6~12/27 每週六10:00~11:00	兒童室
	Happy story time	12/6~12/27 每週六11:00~12:00	兒童室
潭子區圖書館 04-2531-9339 04-2531-0010	YOYO愛看書《石頭湯》	12/6 (六) 15:00~16:00	B1多功能活動教室
	王熙元書法展	12/12 (五) ~ 12/30 (二) 8:30~17:30	3樓展覽室
龍井區圖書館 04-2635-3020	幼幼故事屋	12/6~12/27 每週六10:00~10:30	幼兒區
	親子歡樂故事屋	12/7~12/28 每週日10:00~10:30	龍津分館幼兒區
	小寶貝！一起來聽故事	12/6~12/27 每週六10:00~10:30	山頂分館幼兒區
豐原區圖書館 04-2525-2195圖書館 04-2515-6756藝文館	多元文化閱讀專區：外文圖書專區	12/2~12/31 週二至六9:00~20:00 週日9:00~17:00	藝文館1樓複合式書庫
	異想花園閱讀計畫	12/6~12/27, 每週六14:40	兒少館1樓
	閱讀推手—故事魔法屋	12/7~12/28, 每週日14:30	兒少館1樓
霧峰區圖書館 04-2333-2426	大嘴巴說故事	每週六10:00~11:00	兒童室
	「銀向未來」主題書展	12月	1樓大廳
	0-5歲親子共繪班成果展	12月	1樓大廳
東區圖書館 04-2283-0824	週末親子電影院	每週六10:00~11:30	2樓親子說故事區
	臺中家商姊姊暨魔法阿嬤說故事	每週六15:30	2樓親子說故事區
	歡樂聖誕—手作聖誕花園	12/20 (六) 9:00~11:00	地下室研習教室

西區圖書館 04-2322-4531	故事萬花筒	12/ 13、12/27 週六10:30~11:10	1樓兒童室
	e動畫玩家	12/6、12/20 週六10:30~11:00	1樓兒童室
	「輕敲文學門」系列講座 講題：愛的時空俠客《晴空小侍郎》 講師：紀小樣老師	12/21（日）14:00~16:00	3樓視聽室
西屯區協和圖書館 04-2358-2465	故事花園—中文說故事	12/6~12/27 每週六10:30~11:30	親子閱讀區
	創意說故事—英文說故事	12/7、12/28 週日10:30~11:30	親子閱讀區
南區圖書館 04-2262-3497	閱讀起步走說故事系列—小黑鳥	12/13（六）10:00~11:30	信義國小1樓補校 教室
	團康小天地	12/7（日）14:00~16:00	信義國小信義館 2樓活動中心
	摺紙動手做	12/21（日）14:00~16:00	信義國小信義館 2樓活動中心
北區圖書館 04-2236-2275	故事百寶箱	12/6~12/27 每週六10:30~11:20	北區圖書館
	童話劇場—世界童話精選	12/6~12/27 每週六14:00~16:00	北區圖書館
	小小圖書館員	12/1（一）~12/31（三）	北區圖書館
	「閱閱」欲試—閱讀出走計畫	11/22（六）~12/28（日）	北區圖書館
南屯區圖書館 04-2253-3836	飲食文學主題書展	12/2（二）~12/31（三） 9:00~18:30	1樓兒童室
	電子書利用教育— 電子雜誌知識學習平台	12/7（日）14:00~16:00	3樓會議室
北屯區圖書館 04-2244-4665	魔法故事屋	每週六14:00~15:00	1樓親子閱讀區
	祖孫閱讀樂—阿松爺爺的柿子樹	12/13（六）10:00~12:00	1樓親子閱讀區
	書展：越活越快樂	12/2（二）~12/31（三）	3樓閱覽區
	歐嗨啣影院	12/20（六）9:00~12:00	2樓網路區
	小博士信箱	每週二出題	1樓服務臺
	閱讀書券獎排行榜	12/2（二）~12/31（三）	1樓服務臺
中區圖書館 04-2225-2462	故事歡樂會：說故事活動	12/13、12/27 週六10:00~11:30	兒童閱覽室
	快樂旅遊書展	12/16（二）~12/31（三）	開架閱覽區
北屯區四張犁圖書館 04-2422-9833	英文閱讀起步走（Fun with English Story Time）	12/4、12/11、12/18 週四10:00~10:20	1樓兒童室
	幸福聖誕樂章	12/24（三）16:00~17:00	4樓視聽室
圖資中心 04-2657-1900	103年度「Bookstart閱讀起步走 親子悅讀營」成果展	12/7（日）10:00~12:00	書香藝文館2樓





FamilyMart



# 金光 英雄在戰場

「英雄戰場」苗疆三傑

12/10



FamiPort

全套預購價 1,100元

預購  
流程

布袋戲  
專區

金光  
專區

周邊  
精品

文具  
玩具類



林氏宗祠三川殿立面

## 祠堂古蹟 林氏宗祠

文、圖／臺中市文化資產處提供



林氏宗祠右護龍外觀

臺中林氏宗祠俗稱臺灣林氏宗廟，為臺灣中部地區舉足輕重的宗族祠堂，清嘉慶年間稱為「尚親堂」，初建於內新莊（今大里區內新里），光緒初年，族人林志芳倡議募款改建早溪莊（今東區早溪里一帶），至日據時期西元1919年，林子瑾任宗廟委員長，林獻堂任副委員長，並且選派建築委員（多數為霧峰林家成員），擇定現址動工興建，至西元1921年完成前殿、正殿及兩廊，之後又續建左、右護龍，至西元1930年始全部完工。

參觀資訊

### 林氏宗祠

開放時間 | 週一至週五 9:00 ~ 17:00；每月第一、三、五週，週六 9:00 ~ 12:00

地址 | 臺中市南區民主里國光路 55 號

電話 | 04-2224-6928

交通 | 臺中客運 33、60、102、10 路；仁友客運 89、125、636、666 路



林氏宗祠的墀頭與垂脊，裝飾繁複多樣。

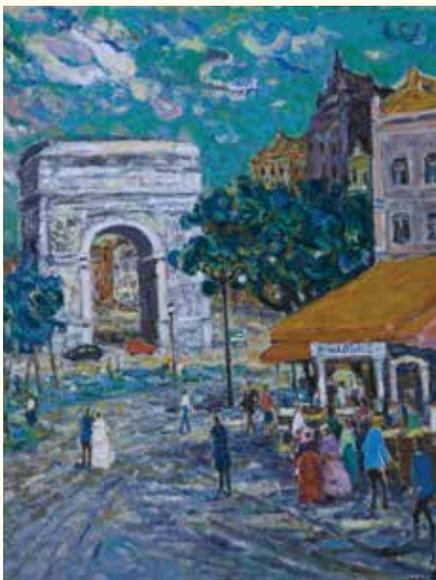
宗祠建築坐西北朝東南，面寬九開間，兩進兩廊雙護龍格局，構造基本上以閩南傳統建築的營建方式為範疇，其中木構架部分，由漳籍名匠陳應彬師傅親自督造，正殿深及十九架，極具氣勢，可說是造型美學與結構力學的完美組合，也是當時最具代表性做法。

裝飾方面，以雕刻、彩繪、文字、剪黏與泥塑為主。尤以木雕為重，其中山門及正殿的木構架為主要的表演場所，以浮雕、圓雕、透雕等高度技巧，刻劃豐富的花鳥、走獸及人物題材，以洗石子技法形塑八卦漏窗，相當特殊，亦可見匠師精巧雕飾的「巧工」，而前埕有一磚砌金爐，亦古色古香。



林氏宗祠過水廊景觀

## 精選典藏作品饗宴



### 風景1980

大墩文化中心典藏

作者：張炳南

尺寸：64 X 52 公分

媒材：油彩

本作品所表現的場景，像是位於法國巴黎世界著名的香榭麗舍大道盡端——戴高樂廣場上的凱旋門，極有可能是張炳南因為旅遊法國，有感而發所作的描繪。在構圖上，他透過人群聚散與道路方向的引導，讓視覺動線逐漸由前景引向拱門的後方，產生空間寬闊的感覺。並將自然物與人造物作巧妙的穿插，體現「人」存在現場的活動溫度，而不會讓人覺得整件作品都是無情、冰冷的現代化建築物而已。更具體的來說，他把人的細節簡化而保留概念，把前方與天空的寬闊空間用細微的筆觸及色調變化增加其豐富性，增減之間的思考讓整幅作品更耐人尋味。



中華國際奧林匹亞菁英協會

# OMC 2015

歡迎上網查詢相關資訊 [www.olympia.org.tw](http://www.olympia.org.tw)  
[www.olympia.org.tw](http://www.olympia.org.tw)

## 臺灣區奧林匹亞菁英盃

全國中小學數學基本學力競賽暨實力挑戰競賽

### 競賽時間

**104年 1月 25日 (星期日)**  
上午9:00~11:50

### 競賽地點

請參閱活動簡章或洽各報名處

### 競賽組別

分年級競賽

國小組：國小一年級至國小六年級

國中組：國中一年級至國中二年級

(OMC歷屆試題 歡迎向本協會或各報名處訂購)

### 報名日期

自即日起至 **104年 1月 7日**

(網路報名至**104年 1月 5日**止)

### 報名辦法

1. 請洽各報名處或參閱競賽活動簡章
2. 請點閱[www.olympia.org.tw](http://www.olympia.org.tw)



全國中小學

OMC菁英盃

(104/01/25)

OMC&IMC國際數學競

賽臺灣區複賽暨選手

甄選(104/04/12)

IMC&國際盃數學競賽

選手&資優生

培訓營(7月初)

IMC&國際數學

競賽及交流為

國爭光(7~8月)

OMC 是最多中小學生參與挑戰的數學競賽

走入OMC 邁向國際舞台與國際接軌要及早準備



孩子們屢創佳績，在國際舞臺發光發熱，為國爭光；

許多縣市首長，分別接見表揚、鼓勵表現優異學生；

電視、新聞媒體爭相採訪報導，師長與有榮焉。

主辦單位： 中華國際奧林匹亞菁英協會

內政部立案證號：臺內社字第0950057225號

電話：04-23363315 臺中市烏日區健行路154號



世事如棋 如何力挽狂瀾  
看少年天子智取輔國重臣  
奪權親政 開創帝國盛世

清宮  
大戲

# 康熙與鰲拜

YOUNG EMPEROR KANGXI  
AND CRAFTY REGENT AOBAI



鰲拜／唐文華 康熙／溫宇航 孝莊太皇太后／王耀星

104 年

1/3

[六]  
14:30

臺中中山堂

臺中市北區學士路 98 號

1/10

[六]  
14:30

臺南文化中心演藝廳

臺南市中華東路三段 332 號

票價 300/500/800/1200/1500

兩廳院售票系統 (02) 3393-9888

(www.artsticket.com.tw) 國光劇團 (02) 2938-3567 轉 402~410

MOCA Taipei  
台北當代藝術館

# 第2屆 PULIMA 藝術獎

THE 2<sup>nd</sup>  
PULIMA ART AWARD  
2014 2015  
11/15 Sat. ▶ 01/04 Sun.

主辦單位 Organizer: 財團法人 台北當代藝術館 台北當代藝術館  
 當代館指導單位 Supervisor of MOCA: 台北市文化局  
 承辦單位 Executor: 財團法人 台北當代藝術館  
 指定電視/平板 Appointed TV / Tablet: SAMSUNG  
 指定保安 Appointed Security: 天堡生活館  
 年度教育贊助 Sponsor for Education Programs: WINSTING 文心書局

指定投影機 Appointed Projector: EPSON, 3LCD  
 指定輸出 Appointed Printing: EPSON, 4-Color  
 特別感謝 Special Thanks: 天堡生活館  
 103台北市長安西路38號 | No.39, Chang-An West Road, Taipei, Taiwan 103 | tel+886-2-25523721  
 fax+886-2-25593874 | http://www.mocataipei.org.tw

展覽地點 台北當代藝術館  
Venue MOCA TAIPEI